翟方進傳第五十四

秘書監上護軍琅邪縣開國子顏師古注　班固　漢書

翟方進字子威汝南上蔡人也家世微賤至方進父翟公好學爲郡文學方進年十二三失父孤學給事大守府爲小史號遲頓不及事（師古曰頓讀曰鈍）數爲掾史所詈辱方進自傷迺從汝南蔡父相問已能所宜（師古曰言從向術藝可以自達）蔡父大奇其形貌謂曰小史有封侯骨當以經術進努力爲諸生學問方進既厭爲小史聞蔡父言心喜因病歸家辭其後母欲西至京師受經母憐其幼隨之長安織屨以給方進讀

經博士受春秋積十餘年經學明習徒衆日廣諸儒稱之以射策甲科爲郎二三歲舉明經遷議郎是時宿儒有清河胡常師古曰宿久舊也與方進同經常爲先進名譽出方進上師古曰常官學納在前而名譽不及方進心害其能論議不右方進師古曰右毀短也方進知之候伺常大都授時師古曰都授謂總集諸生大講授也遣門下諸生至常所問大義疑難因記其說如是者久之常知方進之宗讓己師古曰宗尊也內不自得其後居士大夫之閒未嘗不稱述方進遂相親友河平中方進轉爲博士數年遷朔方刺史居官不煩苛所察應條輒舉甚有威名再三奏事師古曰刺史歲盡輒奏事京師也遷爲丞相司直從上甘泉行馳道中司隸校尉陳慶劾奏方進從入車馬既至甘泉宮會殿中慶與廷尉范延壽語時慶有章劾自道行事以贖論師古曰當祭泰時時行事有闕失罪合贖今尚書持我事來當於此決前我爲尚書時嘗有所奏事忽忘之留月餘師古曰言此者尊尚書忘己之事不奏方進於是舉劾慶曰案慶奉使刺舉大臣故爲尚書知機事周密壹統明主躬親不解師古曰解讀曰懈慶有罪未伏誅無恐懼心豫自設不坐之比師古曰比例也音必寐反又暴揚尚書事言遲疾無所在虧損聖德之聰明奉詔不謹皆不敬師古曰言自云不上又言遲疾無所在此之二條於法皆爲不敬臣謹

以劾慶坐免官會北地浩商爲義渠長所捕亡（師古曰義渠北地之縣也商被縣長捕而逃亡）長取其母與豶豬連繫都亭下（師古曰以陳辱之豶牡豕也音奮）商兄弟會賓客自稱司隸捕長安縣尉殺義渠長妻子六人亡丞相御史請遣掾史與司隸校尉部刺史并力逐捕察無狀者（師古曰無狀謂商及義渠長不狀之違曲也）奏可司隸校尉消勳奏言春秋之義王人微者序乎諸侯之上尊王命也臣幸得奉使以督察公卿以下爲職（師古曰督視也）今丞相宜請遣掾史以宰士督察天子奉使命大夫（師古曰謂丞相掾史爲宰士者言其宰相之屬官而位爲士也奉使命大夫謂司隸也）甚誖逆順之理（師古曰誖乖也音布內反）宣本不師受經術因事以立姦威案浩商所犯家之禍耳而宣欲專權作威乃害于國不可之大者（師古曰周書洪範云臣之有作福作威乃凶于乃國害于厥躬故引之）願下中朝特進列侯將軍以下正國法度議者以爲丞相掾不宜移書督趣司隸（師古曰趣讀曰促）會浩商捕得伏誅家屬徙合浦故事司隸校尉位在司直下初除謁兩府（師古曰丞相及御史也）其有所會居中二千石前與司直並迎丞相御史初方進新視事而消勳亦初拜爲司隸不肯謁丞相御史大夫後朝會相見禮節又倨（師古曰倨傲也）方進陰察之勳私過光祿勳辛慶忌又出逢帝舅成都侯商道路下車立顏過迺就車（師古曰顏待也）於是

方進舉奏其狀丞曰臣聞國家之興尊尊而敬長爵位上下之禮王道綱紀（師古曰言王道綱紀以尊卑上下之禮為大）春秋之義尊上公諸侯之事海內無不統焉丞相進見聖主御坐為起在輿為下（師古曰謂舊儀云皇帝見丞相起起立乃坐皇帝在道丞相迎者贊稱曰皇帝為丞相下輿立乃坐）羣臣宜皆承順聖化以視四方（師古曰視讀與示）勳吏二千石幸得奉使不遵禮儀輕謾宰相賤易上卿（師古曰謾讀與慢同易以豉反）而又詘節失度邪謂無常（師古曰謂古語字也私過卒慶忌見正商而下車是邪諂稱孔子曰色厲而內荏譬諸小人其猶穿窬之盜也與言外色莊厲而內懷荏弱故方進引以為言）色厲內荏（應劭曰荏屈撓也師古曰論語規反）亂朝廷之序不宜處位臣請下丞相免勳時大中大夫平當給事中奏言方進國之司直不自敕正以先羣下前親犯令行馳道中司隸慶平心舉劾方進不自責悔而內挾私恨伺記慶之從容語言（師古曰從七容反）以詆欺成罪（師古曰詆毀也音丁禮反）後丞相宣以不道賊（如淳曰律殺不辜一家三人為不道）請遣掾督趣司隸校尉司隸校尉勳自奏具於朝廷今方進復舉奏勳議者以為方進不以道德輔正丞相苟阿助大臣欲必勝立威（師古曰必勝必取勝）宜抑絕其原勳素行公直蒸人所惡可少寬假使遂其功名上以方進所舉應科不得用逆詐廢正法（師古曰逆詐者謂以詐意逆猜人也論語曰子不逆詐）遂貶勳為昌陵

令方進旬歲間免兩司隸師古曰旬徧也滿也旬歲猶言滿歲也若十日之一周朝廷由是憚之丞相宣甚器重焉常誡掾史謹事司直翟君必在相位不久是時起昌陵營作陵邑貴戚近臣子弟賓客多喜擢爲姦利者師古曰擢專也專擢者言己自專之它人取者輒有辜罪方進部掾史覆案發大姦臧數千萬上以爲任公卿師古曰任堪也欲試以治民徙方進爲京兆尹搏擊豪彊京師畏之時胡常爲青州刺史聞之與方進書曰竊聞政令甚明爲京兆能則恐有所不宜師古曰言當貶迕貴勝而見毀方進心知所謂其後少弛威嚴師古曰弛解也居官三歲永始二年遷御史大夫數月會丞相薛宣坐廣漢盜賊羣起及太皇太后喪時三輔吏並徵發爲姦師古曰並步浪反免爲庶人方進亦坐爲京兆尹時奉喪事煩擾百姓左遷執金吾二十餘日丞相官缺羣臣多舉方進上亦器其能遂擢方進爲丞相封高陵侯食邑千戶身既富貴而後母尚在方進內行脩飭供養甚薦師古曰飭謹也薦厚也及後母終既葬三十六日除服起視事以爲身備漢相又敢踰國家之制師古曰漢制自文帝遺詔之後國家遵以爲常大功十五日小功十四日緦麻七日方進自以大臣故云不敢踰制爲相公絜請託不行郡國師古曰言不以私事託於四方郡國持法刻深舉奏牧守九卿峻文深詆師古曰詆訾也音丁禮反中傷者尤多如陳咸朱博

蕭育逢信孫閎之屬皆京師世家以材能少歷牧守列卿知名當世而方進特立後起十餘年間至宰相據法以彈咸等皆罷退之初咸最先進自元帝初爲御史中丞顯名朝廷矣成帝初即位擢爲部刺史歷楚國北海東郡大守陽朔中京兆尹王章譏切大臣而薦琅邪大守馮野王可代大將軍王鳳輔政東郡太守陳咸可御史大夫是時方進甫從博士爲刺史云（師古曰甫始也）後方進爲京兆尹咸從潁陽大守入爲少府與方進厚善先是逢信已從高弟郡守歷京兆大僕爲衛尉矣官簿皆在方進之右（師古曰簿謂伐閱也簿音主簿之簿）及御史大夫缺三人皆名卿俱在選中而方進得之會丞相宣有事與方進相連上使五二千石雜問丞相御史（晉灼曰大臣獄重故以秩二千石五人詰責之）咸詰責方進異得其處方進心恨初大將軍鳳奏除陳湯爲中郎與從事（師古曰每有政事皆與謀之而行）鳳薨後從弟車騎將軍音代鳳輔政亦厚湯逢信陳咸皆與湯善湯數稱之於鳳音所久之音薨鳳弟成都侯商復爲大司馬衛將軍輔政商素憎陳湯白其罪過下有司案驗遂免湯從戰煌時方進新爲丞相陳咸內懼不安迺令小冠杜子夏往觀其意微自解說

師古曰解說猶今言分疏了夏既過方進揣知其指不敢發言師古曰揣謂探求之音初委反居亡何師古曰無何猶言無幾謂少時方進奏咸與逢信邪枉貪汙營私多欲皆知陳湯蘇侯傾覆私口不軌而親交賂遺以求薦舉後爲少府數饋遺湯信咸幸得備九卿不思盡忠正身內自知行辟亡功效師古曰辟讀曰僻而官媚邪臣欲以徼幸苟得亡恥孔子曰鄙夫可與事君也與哉師古曰論語載孔子之言也謂鄙夫不可與事君也與哉與讀曰歟咸信之謂也過惡暴見不宜處位臣請免以示天下奏可後二歲餘詔舉方正直言之士紅陽侯立舉咸對策拜爲光祿大夫給事中方進復奏咸前爲九卿坐爲貪邪免自知罪惡暴陳依託紅陽侯立徼幸有司莫敢舉奏冒進苟容師古曰冒貪也苟容貪敬也不顧恥辱不當蒙方正舉備內朝臣并劾紅陽侯立選舉故不以實有詔免咸勿劾立後數年皇太后姊子侍中衛尉定陵侯淳于長有罪上以太后故免官勿治罪有司奏請遣長就國長以金錢與立立上封事爲長求留曰陛下既託文以皇太后故蘇林曰託於詔文誠不可更有它計師古曰言不宜遣長就國後長陰事漸發下獄方進劾立懷姦邪朝政欲傾誤要主上校猾不道請下獄上曰紅陽侯朕之舅不忍致法遣就國於

是方進復奏立黨友曰立素行積惡不善衆人所共知邪臣自結附託爲黨無幾立與政事欲獲其利（師古曰與讀曰豫）今立斥逐就國所交結老舊者不宜備大臣爲郡守案後將軍朱博鉅鹿太守孫閎故光祿大夫陳咸與立交通厚善相與爲腹心有背公死黨之信（師古曰死黨謂死力於朋黨也）欲相攀援死而後已（師古曰援引也已止也援音爰）皆內有不仁之性而外有雋材過絕人倫勇猛果敢處事不疑所居皆尚殘賊酷虐苛刻慘毒以立威而亡纖介愛利之風（師古曰愛利謂仁愛而欲安利人也）天下所共知愚者猶惑孔子曰人而不仁如禮何人而不仁如樂何（師古曰論語載孔子之言也言用不仁之人則禮樂廢壞）言不仁之人亡所施用不仁而多材國之患也此三人皆內懷姦猾國之所患而深相與結信於貴戚姦臣此國家大憂大臣所宜沒身而爭也（師古曰沒盡也）昔季孫行父有言曰見有善於君者愛之若孝子之養父母也見不善者誅之若鷹鸇之逐鳥爵也（師古曰事見左氏傳行父魯卿季文子也鸇似鷂而小今謂之土鸇音之然反）翅翼雖傷不避也貴戚彊黨之衆誠難犯犯之衆敵並怨善惡相冒（師古曰冒覆蔽也）臣幸得備宰相不敢不盡死讀免博閱臧錄故郡以銷姦雄之黨絕羣邪之望奏可咸知廢錮復徙故郡以憂死方進知

能有餘兼通文法吏事以儒雅緣飾法律號爲通明相天子甚器重之奏事亡不當意內求人主微指以固其位初定陵侯淳于長雖外威然以能謀議爲九卿新用事方進獨與長交稱薦之及長坐大逆誅諸所厚善皆坐長免上以方進大臣又素重之爲隱諱方進內慙上跡謝罪乞骸骨上報曰定陵侯長已伏其辜君雖交通傳不云乎朝過夕改君子與之（師古曰與許也）君何疑焉其專心壹意毋怠醫藥以自持方進迺起視事條奏長所厚善京兆尹孫寶右扶風蕭育刺史二千石以上免二十餘人其見任如此方進雖受穀梁然好左氏傳天文星歷其左氏則國師劉歆星歷則長安令田終術師也（如淳曰劉歆及田終術二人皆受學於方進）厚李尋以爲議曹爲相九歲綏和二年春熒惑守心尋奏記言應變之權君侯所自明往者數白三光垂象變動見端（張晏曰九年之中而日三食月朓側匿星亭營室東井熒惑守心）山川水泉反理視患（張晏曰元延中崩壅阻絕水不流山地之變宜固而崩水逆流反於常理所以示人患也師古曰視讀曰示）民人訛謠斥事感名（如淳曰斥事井水溢之事也有言溢者後果井溢咸名燕燕尾涎涎是也）三者既效可爲寒心今提揚眉矢貫中（服虔曰提攝提星也揚眉揚其芒角也矢柱矢也孟康曰狼和元年正月柱矢從東南入北斗攝提與北斗柄建寅蓋攝提中是也張晏曰矢一星貫中者謂正直弧中也）狼奮角弓且張（張晏曰狼一星名角者有芒角也狼芒角則弦則弧起天弓九星不欲明明猶張也兵起之象）

金歷庫土逆度張晏曰歷三十星在彗尾金歷庫也歷也歷數行也武庫則斯起主鎮星也主庫兵行也輔湛沒火守舍張晏曰北斗第四星天一小星曰輔沈沒不見則天下之兵銷三十日爲守舍謂日月所經宿舍也一曰天守舍故言國守心師古曰湛讀曰沈萬歲之期近慎朝暮師古曰萬歲之期謂死也慎朝暮者慎事在朝夕上無惻怛濟世之功下無推讓避賢之效欲當大位爲具臣以全身難矣師古曰具謂具位之臣無功德也大責日加安得但保斥逐之勢師古曰言其事重不但斥逐而已闔府三百餘人唯君侯擇其中與盡節轉凶師古曰三百餘人謂丞相之官屬也方進亟愛之不知所出會郎賁麗善爲星師古曰賁姓也麗名賁音肥言大臣宜當之上廼召見方進還歸未及引決上遂賜無旨皇帝問丞相君有孔子之慮孟賁之勇朕嘉與君同心一意庶幾有成惟君登位于今十年災害並臻民被飢餓加以疾疫溺死關門牡開張晏曰元延元年章門函谷門牡自亡失國守備盜賊黨輩師古曰黨衆多吏民殘賊毆殺良民師古曰毆擊也音一口反斷獄歲歲多前上書言事交錯道路懷姦朋黨相爲隱蔽皆亡忠慮羣下兇兇更相嫉妬師古曰更工衡反其各安在觀君之治無欲輔朕富民便安元元之念閒者郡國穀雖頗孰師古曰閒謂近者以來百姓不足者尚衆前去城郭未能盡還夙夜未嘗忘焉朕惟往時之用與今一也師古曰謂財用也百僚用度各有數君不量多少一聽羣下言用度不足奏請一切增賦稅城郭堧及

園田過更筭馬牛羊張晏曰一切權時城郭旁地也園田入多且稅也百人爲卒取一人所贍常爲之月用二千使人直之謂之過更一人筭馬羊頭數出稅筭千輸二十也師古曰頗人賦斂傾在負貨志增益鹽鐵變更無常朕既不明隨奏許可後議者以爲不便制詔下君君云賣酒醪後請止未盡月復奏議令賣酒醪朕誠怪君何持容容之計無忠固意師古曰容容隨衆上下也將何以輔朕帥道羣下而欲久蒙顯尊之位豈不難哉師古曰蒙冒也傳曰高而不危所以長守貴也師古曰孝經之言也欲退君位尚未忍若其孰念詳計塞絕姦原憂國如家務便百姓以輔朕朕既已改君其自思強食愼職使尚書令賜君上尊酒十石養牛一君審處焉方進即日自殺如淳曰漢儀注有天地大變天下大過皇帝使侍中持節乘四白馬賜上尊酒十斛牛一頭策告殃咎使者去半道丞相即上病使者還未白事尚書以丞相不起病聞上祕之遣九卿冊贈以丞相高陵侯印綬賜乘輿祕器少府供張柱檻皆衣素師古曰柱屋柱也檻軒前闌版也皆以白素衣之天子親臨弔者數至禮賜異於它相故事師古曰漢舊儀云丞相有疾皇帝法駕親至問疾從西門入即薨移居第中車駕往弔賜棺槨衾具贈錢葬也葬日公卿已下會葬焉謚曰恭侯長子宣嗣宣字大伯亦明經篤行君子人也及方進在爲關都尉南郡太守師古曰言方進未死之時宣已爲此官少子曰義義字文仲少以父任爲郎稍遷諸曹年二十出爲南陽都尉宛令劉立與曲陽侯爲婚又素著名州郡輕義年少義行太守事行縣至宛師古曰行縣六更

反其下並同丞相史在傳舍立持酒肴謁丞相史對飲未訖會義亦往外吏白都尉方至立語言自若師古曰自若言如故須臾義至內謁徑入師古曰內謁猶今之通名也立迺走下義既還大怒陽以它事召立至以主守盜十金賊殺不辜部掾夏恢等收縛立傳送鄧獄師古曰部分其掾而遣之鄧亦南陽之縣恢亦以宛大縣恐見篡奪白義可因隨後行縣送鄧師古曰因太守行縣以立自隨即送鄧之獄義曰欲令都尉自送則如勿收邪師古曰言若都尉自送至獄不如本不收治載環宛市迺送師古曰環繞也音下串反吏民不敢動威震南陽立家輕騎馳從武關入語曲陽侯曲陽侯白成帝帝以問丞相方進遣吏敕義出宛令宛令已出吏還白狀方進曰小兒未知為吏也其意以為入獄當輒死矣師古曰謂其不知立有所恃挾以自免脫後義坐法免起家而為弘農太守遷河內太守青州牧所居著名有父風烈徙為東郡太守數歲平帝崩王莽居攝義心惡之乃謂姊子上蔡陳豐曰新都侯攝天子位號令天下故擇宗室幼稚者以為孺子依託周公輔成王之義且以觀望師古曰言漸試天下人心必代漢家其漸可見方今宗室衰弱外無彊蕃天下傾首服從莫能亢扞國難吾幸得備宰相子身守大郡父子受漢厚恩義當為國討賊以安社稷欲舉兵西誅

不當攝者選宗室子孫輔而立之設令時命不成死國埋名猶可以不慙於先帝師古曰埋名謂身埋而名立今欲發之乃肯從我乎師古曰豐年十八勇壯許諾義遂與東郡都尉劉宇嚴鄉侯劉信信弟武平侯劉璜結謀及東郡王孫慶素有勇略以明兵法徵在京師義迺詐移書以重罪傳逮慶師古曰逮捕獄也於是以九月都試曰如淳曰太守都尉令長丞尉會都試課殿最也斬觀令文穎曰觀縣名師古曰音工喚反因勒其車騎材官士募郡中勇敢部署將帥嚴鄉侯信者東平王雲子也雲誅死信兄開明嗣爲王薨無子而信子匡復立爲王故義舉兵并東平立信爲天子義自號大司馬柱天大將軍以東平王傅蘇隆爲丞相中尉皐丹爲御史大夫移檄郡國言莽鴆殺孝平皇帝矯攝尊號今天子已立共行天罰師古曰共讀曰恭郡國皆震比至山陽衆十餘萬師古曰比必寐反莽聞之大懼迺拜其黨親輕車將軍成武侯孫建爲奮武將軍光祿勳成都侯王邑爲虎牙將軍明義侯王駿爲彊弩將軍春王城門校尉王況爲震威將軍師古曰音王長安城東出北頭第一門也本名豆平門莽更改焉宗伯忠孝侯劉宏爲奮衝將軍中少府建威侯王昌爲中堅將軍中郎將震羌侯寶兄爲奮威將軍師古曰兄讀曰況凡七人自擇除關西人爲校尉置吏將關東

甲卒發奔命以擊義焉復以大僕武讓爲積弩將軍屯函谷關將作大匠蒙鄉侯逐並爲橋壁將軍屯武關師古曰逐姓也並名也逐音錄又音鹿今西鄙有逐姓三輔人也並字或作[illegible]得書本逐字或作[illegible]逮姓自呼音徒[illegible]反其義而還義和紅休侯劉歆爲揚武將軍屯宛大保後少丞陽侯甄邯爲大將軍屯霸上師古曰丞陽侯音丞常鄉侯王惲爲車騎將軍屯平樂館騎都尉王晏爲建威將軍屯城北城門校尉趙恢爲城門將軍皆勒兵自備莽日抱孺子會羣臣而稱曰昔成王幼周公攝政而管蔡挾祿父以畔師古曰祿父紂子也父讀曰甫今翟義亦挾劉信而作亂自古大聖猶懼此況臣莽之斗筲師古曰斗筲自喻材器小也解在公孫劉田傳羣臣皆曰不遭此變不章聖德莽於是依周書作大誥師古曰武王誥以周公相成王而三監淮夷叛周公作大誥莽自比周公故依放其事曰惟居攝二年十月甲子攝皇帝若曰大誥道諸侯王三公列侯于汝卿大夫元士御事應劭曰言以大道告於諸侯已下御事主事也不弔天降喪于趙傅丁童應劭曰趙飛燕傅太后丁太后董賢也師古曰不弔言不爲天所弔閔降下也洪惟我幼沖孺子當承繼嗣無疆大歷服事師古曰洪大也惟思也沖稚也大思幼稚孺子當承繼漢家無竟之歷服行政事予未遭其明抵能道民於安況其能往知天命師古曰予莽自稱也言不遭遇明智之人以自輔佐而道百姓於安蓋爲謙辭也道讀曰導熙我念孺子若涉淵水師古曰熙熙然予惟往求朕所濟度奔走師古曰言我當求所以濟度之故奔走盡力不懼勤勞以傅近奉承高皇帝所受命師古曰傅讀曰附近其勸反予豈敢自比於前人乎師古曰前人謂周公天降威明用寧帝室遺我居攝寶龜師古曰威明猶言明威也遺以季反大白皇太

后以丹石之符迺紹天明意師古曰紹承也言予即命居攝踐祚
如周公故事反虜故東郡太守翟義擅興師動衆曰
有大難于西土西土人亦不靖師古曰曰者述翟義之言也西土謂京師也言在東郡之西也於
是動嚴鄉侯信誕敢犯祖亂宗之序師古曰誕大也天降威遺我
寶龜固知我國有告災使民不安師古曰告病也言天所以降威遺
龜者知國有災病令民信告反天下
不安之故也告讀與痑同是天反復右我漢國也師古曰復扶又反右讀曰祐卿其聞曰
孟康曰翟義反書上聞曰也師古曰粵發語辭也宗室之儁有四百人孟康曰諸劉見在者民獻儀
九萬夫孟康曰民之表儀謂賢者予欲以終於此謀繼嗣圖功師古曰我用此宗室
之儁及獻儀者共謀圖國事終成其功我有大事休予卜并吉師古曰大事戎事也言人謀既從卜
又并吉是為美也故我出大將告郡太守諸侯相令長曰予得
吉卜予惟以汝于伐東郡嚴鄉逋播臣師古曰逋亡也播散也介國君或者無不反曰難大民亦不靜
亦惟在帝宮諸侯宗室於小子族父欲不可征師古曰言介等
國君或有言曰禍難既大衆庶不安又劉信國之宗室於孺子為族父當加禮敬不可征討帝不違卜師古曰既得吉天命不違
故予為沖人長思厥難曰烏虖義信所犯誠動鰥
寡哀哉師古曰無妻曰鰥大之亦同受其害故可哀哉予遭天役遺大解難於予
身以為孺子不身自卹師古曰言天以漢家役事遺我而令身解其難故我征言以為孺子除亂非自
憂己身予義波國君泉陵侯上書應劭曰泉陵侯劉慶也上書令并行天子事曰成
王幼弱周公踐天子位以治天下六年諸侯於
明堂制禮樂班度量示天下大服師古曰班謂布行也大皇大后

承順天心成居攝之義皇太子爲孝平皇帝子師古曰皇太子即謂孺子年在繈褓[illegible]知爲人子道今皇太后得加慈母恩[illegible]成新加元服然後復子明辟師古曰辟君也以明君之事還孺子黜奉我孺子之故師古曰重嫌而言予惟趙傳丁董之亂過絕繼嗣變亂適庶危亂漢朝以成三匽晉灼曰古厄字服虔曰厄會也謂三七二百一十歲師古曰適讀曰嫡隊極厥命師古曰隊墮也極盡也烏虖害其可不旅力同心戒之哉師古曰害讀曰曷曷何也旅陳也予不敢僭上帝命師古曰僭不信也言順天命而征討天休于安帝室興我漢國惟卜用克綏受茲命師古曰言天美於興復漢國故我惟用卜吉能安受此命今天其相民況亦惟卜用師古曰言天道當思助人況更用卜吉可知矣大皇太后肇有元城沙鹿之右張晏曰沙鹿在元城縣春秋時沙鹿崩王莽以爲元后之祥語在元后傳師古曰右讀曰祐陰精女主聖明之祥本子奇曰李親懷元后夢月入懷陰精女主之祥配元生成以興我天下之符遂獲西王母之應孟康曰民傳配西王母之應也神靈之徵師古曰徵證也以祐我帝室以安我大宗以綏我後嗣以繼我漢功厥害適統不宗元緒者辟不違親喜不避戚師古曰其有害國之正統不[illegible]大緒者當速加刑辟不避親戚適讀曰嫡[illegible]不愛此人但愛日是以廣立王侯並建曾玄併屏我京師綏撫宇內師古曰綏謂博徵儒生講道于廷論序乖繆制禮作樂同律度量混壹風俗師古曰混亦同也音胡本反正天地之位昭郊宗之禮定五時[illegible]桃咸秩正文孟康曰諸廢祀

無文籍皆祭之建宣室立明堂設辟雍張大學尊中宗高宗之號服虔曰宣帝元帝也告我高宗崇德建武兄綏西域以受白虎威勝之瑞應劭曰元帝詠邪支單于懷輯西域時有獻白虎者所以威遠勝猛也天地判合乾坤序德師古曰言元帝既有威德太后又能行應則是天地乾坤夫妻之義相配合出判之言片也大皇大后臨政有龜龍麟鳳之應五德嘉符相因而備河圖雒書遠自昆侖出於重壁師古曰昆侖河所出重壁洛所出皆有圖書故本言之樊古野字古讖著言肆今亘古實師古曰肆故也言有其讖故今當其實此迺皇天上帝所以安我帝室俾我成就洪烈也師古曰洪大也烈業也爾有惟舊人泉陵侯之言爾不古先遠省爾豈知大皇大后若此勤哉師古曰言爾當思念舊之人泉陵侯所言爾不能遠省識古事豈知大后之勤乎天毖勞我成功所孟康曰天慎勞我國家成功之所在予不敢不極卒安皇帝之所圖事師古曰卒終也言我不敢不終祖宗之業安帝室所謀之事肆予告我諸侯王公列侯卿大夫元士御事師古曰肆陳也陳其理而告之天輔誠辭師古曰言有至誠之辭則為天所輔天其累我以民予害敢不於祖宗安人圖功所終師古曰累託也言天以百姓託我我曷敢不謀終祖宗安人之功也累力瑞反害讀曰曷下皆顧此天亦惟勞我民若有疾予害敢不於祖宗所受休輔師古曰言天欲撫勞我衆衆若有疾苦我曷敢不順祖宗之意休息而輔助之勞來到反子聞孝子善繼人之意忠臣善成人之事予思若考作室厥子堂而構之師古曰父日父有作室之意則子當築堂而構梦榱以成之厥子播而穫之師古曰父菑耕其田

子當布種而收穫一歲爲一歲曰畜一歲爲畜一歲曰畜一歲曰畜 予害敢不於身撫祖宗之所受大命 師古曰作室農人猶不敢其本業我於今日不得有避而不往討叛逆也 若祖宗延有效湯武伐厥子氏長其勸弗救 師古曰譬有人來伐其子而長養彼惡言湯武疾惡其心亦然今所征討不得避親當以公義 烏虖肆哉 師古曰肆陳也勸今陳力 諸侯王公列侯卿大夫元士御事其勉助國道明 師古曰道由也言當由於明智之事以助國也 亦惟宗室之後民之表儀迪知上帝命 師古曰迪亦道也言當道道而知天命 粤天輔誠爾不得易定 師古曰粤辭也天道輔誠爾不得改易天之定命 況今天降定于漢國惟大藉人翟義劉信大逆欲相伐于厥室豈亦知命之不易乎 師古曰言義信不知天命不可改易乃大爲難難以子國紀是自相謀誅伐其室也藉古艱字 予永念曰天惟喪翟義劉信若畜夫予害敢不終予晦 師古曰畜夫治田志除草根天之欲喪義信事亦如之我當順天以終竟田晦之事 天亦惟休于祖宗予害其極卜害敢不于從 師古曰言天美祖宗之事我何其極卜法敢不違從言必從也 率寧人有言疆土況今卜并吉 師古曰言循祖宗之業務在安人而美疆土況今卜并吉兆言不可不從也 故予大以爾東征命不僭差 師古曰言必信之矣 卜陳惟若此 師古曰卜兆陳列惟如此 迺遣大夫桓譚等班行諭告當反位孺子之意還封譚爲明告里附城 師古曰明告者以其出使能明告諭於外也附城云如士附庸也 諸將東至陳留菑孟康曰菑故戴國在梁後屬陳留今日考城 與義會戰破之斬劉璜首莽大喜復下詔曰大皇太后遭家不造國統三絕 師古曰謂成帝哀帝平帝皆無子矣 絕輒復續恩莫厚焉信莫立焉孝平皇帝短

命蚤崩（師古曰蚤古早字）幼嗣孺沖詔子房攝予承明詔奉
社稷之任持大宗之重養六尺之託受天下之
寄戰戰兢兢不敢安息伏念大皇大后惟經藝分
析王道離散（師古曰離違思也）漢家制作之業獨未成就故博
徵儒士大興典制備物致用立功成器以為天下
利王道粲然基業既著千載之廢百世之遺於今
迺成道德庶幾於唐虞功烈比齊於殷周（師古曰殷烈業也）今
翟義劉信等謀反大逆流言惑衆欲以篡位賊害
我孺子罪深於管蔡惡甚於商獸信父故東平王
雲不孝不謹親毒殺其父思王名曰鉅鼠（師古曰鉅大也莽誣
雲呼其父曰鉅鼠也）後雲竟坐大逆誅死義父故丞相方進陰險
詖陰賊（師古曰詖僻也音彼義反）兄宣靜言令色外巧內嫉（師古曰靜安也令善也言
其陽為安靜之言外有善色而實疾害也）所殺鄉邑沒南者數十人今積惡二
家迷惑相得此時命當殄天所滅也義始發兵上
書言宇信等與東平相輔謀反（師古曰輔者東平王相之名也）執捕
械繫欲以威民先自相被以反逆大惡（師古曰被加也音皮義反）轉
相捕械此其破殄之明證也已捕斬斷信二子穀
鄉侯章德廣侯鯖義母練兄宣親屬二十四人皆
磔暴于長安都市四通之衢（師古曰言人多而聚積）當其斬時觀者重疊
天氣和清可謂當矣命遣大將軍共行皇

天之罰師古曰共讀曰恭討海內之讎功效著焉予甚嘉之司馬法不云乎賞不踰時欲民速覩爲善之利也今先封車騎都尉孫賢等五十五人皆爲列侯戶邑之數別下遣使者持黃金印赤韍繼朱輪車即軍中拜授服虔曰繼即今之綬也師古曰韍所以繫印也繼者系也謂逆受之也即韍也韍音弗繼音逆因大赦天下於是吏士精銳遂攻圍義於圍城破之義與劉信棄軍庸亡孟康曰謂投身逃亡如奴庸也至固始界中捕得義尸磔陳都市卒不得信初三輔聞翟義起自茂陵以西至汧二十三縣盜賊並發趙明霍鴻等自稱將軍攻燒官寺殺右輔都尉及蠡令師古曰蠡讀曰郃劫略吏民衆十餘萬火見未央宮前殿莽晝夜抱孺子禱宗廟復拜衛尉王級爲虎賁將軍大鴻臚望鄉侯閻遷爲折衝將軍與甄邯王晏西擊趙明等正月虎牙將軍王邑等自關東還便引兵西彊弩將軍王駿以無功免揚武將軍劉歆歸故官復以邑弟侍中王奇爲揚武將軍城門將軍趙恢爲彊弩將軍中郎將李棼爲厭難將軍師古曰棼所林反復將兵西二月明等殄滅諸縣惡平還師振旅莽乃置酒白虎殿勞饗將帥大封拜先是益州蠻夷及金城塞外羌反畔時州郡擊破之莽迺并錄以小大爲

差封侯伯子男凡三百九十五人曰皆以奮怒東
指西擊羌寇蠻盜反逆之逆賊一不得旋踵應時殄滅
天下咸服之功封云莽於是自謂大得天人之助
至其年十二月遂即眞矣初莽所收宛令劉立聞
義舉兵上書願備軍吏爲國討賊內報私怨莽擢
立爲陳留大守封明德侯始義兄宣居長安先義
未發家數有怪師古曰言義未發兵之前夜聞哭聲聽之不知所
在宣教授諸生滿堂有狗從外入齧其中庭群鴈
數十比驚救之已皆斷頭師古曰比必寐反狗走出門求不
知處宣大惡之謂後母曰東郡大守文仲素俶儻

師古曰俶土歷反人可歸爲棄去宣家者師古曰言歸其本族自絕於翟氏以避害母不
肯去後數月敗莽盡壞義第宅汙池之師古曰汙亭水也音烏發
父方進及先祖冢在汝南者燒其棺柩夷滅三族
誅及種嗣至皆同坑以棘五毒并葬之如淳曰野葛狼毒之屬也而
下詔曰蓋聞古者伐不敬取其鱷鯢築武軍封以
爲大戮於是乎有京觀以懲淫慝師古曰此左傳載楚莊王辭也鱷鯢大魚爲害
者也以此比敵人之勇桀者京高丘也觀謂如闕形也懲
創人也慝惡也鱷古鯨字音其京反鯢五奚反觀工喚反逖者反虜
劉信翟義詐逆作亂于東而芒竹羣盜趙明霍鴻
造逆西土師古曰芒竹在蠶陵南界芒水之曲而多竹林也即今司竹園是其地矣芒音亡遣武將征

討咸伏其辜惟信義等始發自濮陽結姦無鹽殄滅於圍趙明依阻槐里環隄（師古曰槐里縣界其中有環曲之隄而明依之自固也固也）霍鴻負倚蓋屋芒竹（師古曰負恃也倚於綺反）咸用破碎亡有餘類其取反虜逆賊之鱷鯢聚之通路之旁濮陽無鹽圍槐里蓋屋凡五所各方六丈高六尺築爲武軍封以爲大戮薦樹之棘（師古曰薦謂白建表木高丈六尺（師古曰表者所以標明也）書曰反虜逆賊鱷鯢在所長吏常以秋循行（師古曰巡行下更反）勿令壞敗以懲淫慝焉初汝南舊有鴻隙大陂郡以爲饒（師古曰鴻隙陂名稗其溉灌及魚鼈蒲之利以多時用）成帝時關東數水陂溢爲害方進爲相與御史大夫孔光共遣掾行視（師古曰行音下更反）以爲決去陂水其地肥美省隄防費而無水憂遂奏罷之及翟氏滅鄉里歸惡言方進請陂下良田不得而奏罷陂云王莽時常枯旱郡中追怨方進童謠曰壞陂誰翟子威飯我豆食羨芋魁（師古曰言田無溉灌不生秔稻又無秉稷但有豆及芋也豆食者煑爲飯也羨芋魁者以芋根爲羹也飯音扶晚反食音飤）反乎覆陂當復（師古曰事之反覆無常言禍兮福所倚）誰云者兩黃鵠（師古曰託言有神來告之）

司徒掾班彪曰承相方進以孤童攜老母羈旅入京師身爲儒宗致位宰相盛矣當莽之起蓋乘天威雖有賁育奚益於敵（師古曰賁謂孟賁育謂夏育皆古之勇士言得之無益不能敵莽也賁音奔）

義不量力懷忠憤發以隕其宗悲夫

翟方進傳第五十四

谷永杜鄴傳第五十五　班固　漢書八十五

祕書監上護軍琅邪縣開國子顏師古注

谷永字子雲長安人也父吉爲衛司馬使送郅支單于侍子師古曰爲使而送之還本國也郅音質爲郅支所殺語在陳湯傳永少爲長安小史後博學經書建昭中御史大夫繁延壽師古曰即李延壽也一姓繁音蒲何反聞其有茂材除補屬舉爲太常丞數上疏言得失建始三年冬日食地震同日俱發詔舉方正直言極諫之士大常陽城侯劉慶忌舉永待詔公車對曰陛下秉至聖之純德懼天地之戒異飭身脩政納問公卿師古曰飭與敕同敕整也又下

明詔帥舉直言（師古曰帥舉謂公卿守相皆令舉也帥字或作師師衆也）燕見紬繹以求咎愆（師古曰紬讀曰抽紬繹者引其端緒也）使臣等得造明朝承聖問（師古曰造至也音千到反）臣材朽學淺不遝政事竊聞明王即位正五事建大中以承天心（師古曰五事貌言視聽思也大中即皇極也解在五行志）則庶徵序於下日月理於上（師古曰庶衆也徵證也）如人君淫溺後宮般樂游田（師古曰如若也般讀與盤同）五事失於躬大中之道不立則咎徵降而六極至（師古曰六極謂一曰凶短折二曰疾三曰憂四曰貧五曰惡六曰弱）凡災異之發各象過失以類告人乃十二月朔戊申日食婺女之分地震蕭牆之內（師古曰蕭牆屏牆也解在五行志）二者同日俱發以丁寧陛下（師古曰丁寧謂再三告示也）厥咎不遠宜厚求諸身（師古曰厚猶深也）意豈陛下志在閨門未卹政事不慎舉錯（師古曰志在閨門謂留心於女色錯置也音千故反）婁失中與（師古曰婁古屢字也與讀曰歟下皆類此）內寵大盛女不遵道嫉妬專上妨繼嗣與古之王者廢五事之中失夫婦之紀妻妾得意謁行於內埶行於外至覆傾國家或亂陰陽（師古曰謁請也內則所請必行外則擅其權力言女寵盛也）昔褒姒用國宗周以喪（師古曰褒姒褒人所獻之女也幽王惑之卒有犬戎之禍）閻妻驕扇曰以不臧（師古曰閻嬖寵之族也扇熾也臧善也魯詩小雅十月之交篇曰此日而食于何不臧又曰閻妻扇方處言厲王無道內寵熾盛政化失理故致災異曰爲之食爲不善也）此其效也經曰皇極皇建其有極（師古曰周書洪範之辭也皇大也極中也大立其有中所以行九疇之義也）傳曰皇之不極是謂不建時則有日月亂行陛下踐至尊之

祚爲天下主奉帝王之職以統羣生方內之治亂在陛下所執師古曰方內四方之內也誠留意於正身勉強於力行損燕私之閒以勞天下師古曰損減也閒讀曰閑勞憂也放去淫溺之樂罷歸倡優之笑師古曰笑古笑字絕郤不享之義慎節游田之虞師古曰郤退也享當也言所爲不善不當天心也一曰天不祐之不歆享其祀也虞與娛同起居有常循禮而動躬親政事致行無倦安服君性師古曰致至也安心而服行之如天性自然也經曰繼繼自今嗣王其毋淫于酒毋逸于游田惟正之共師古曰周書無逸之辭也言從今以往繼業嗣位之王毋過欲於酒毋放于田獵惟宜正身恭已也共讀曰恭未有身治正而臣下邪者也夫妻之際王事綱紀安危之機聖王所致慎也昔舜飭正二女以崇至德師古曰虞書堯典云釐降二女于嬀汭嬪于虞謂堯以二女妻舜觀其治家欲使治國而舜謹敕正躬以待二女其德益崇遂受堯禪也飭與敕同楚莊忍絕丹姬以成伯功應劭曰楚莊王得丹姬三月不聽朝保申諫忍絕不復見乃勤政事遂爲盟主也師古曰丹姬是楚文王姬也莊王用申公巫臣之諫不納夏姬谷永集丹字作夏是也今此傳作丹轉寫誤耳應氏就而謬釋非大十實也伯讀曰霸幽王惑於褒姒周德降亡魯桓脅於齊女社稷以傾師古曰解並在五行志誠修後宮之政明尊卑之序貴者不得嫉妬專寵以絕驕嫚之端抑褒閒之亂賤者咸得秩進各得厥職師古曰秩次也以次而進御也以廣繼嗣之統息白華之怨師古曰詩小雅白華之篇也幽王惑於褒姒而黜申后故國人作此詩以刺之永言此蓋譏成帝專寵趙昭儀也後宮親屬饒之以財勿與政事師古曰與讀曰豫以遠皇父之類損妻黨之權師古曰皇父周卿士也小雅十月之交詩曰皇父卿士番惟司

徒刺厲王淫於色故皇父之屬因變寵而爲官也遠于萬反又讀曰而

也治遠自近始習善在左右昔龍堯納言而帝命惟允師古曰龍堯臣名也堯字堯管同管主也虞書舜典曰帝曰龍命汝作納言夙夜出納朕命惟允允信也四輔既備成王靡有過事師古曰四輔謂左輔右弼前疑後丞也周書洛誥雒成王曰誒保文武受命亂爲四輔誠敕正左右齊栗之臣孟康曰左右謂尚書官齊栗言其整齊萬事常戰栗謹敬戴金貂之飾執常伯之職者師古曰常伯侍中也伯長也常使長事者也一曰常任使之人此爲長也皆使學先王之道知君臣之義濟濟諄諄孚無敖戲驕恣之過師古曰孚信也則左右肅艾師古曰肅敬也艾讀曰乂治也群僚仰法化流四方經曰亦惟先正克左右師古曰周書君牙之辭也言王者欲正百官要在能先正其左右近臣也未有左右正而百官枉者也師古曰枉曲也治天下者尊賢考功則治簡賢違功則亂師古曰簡略也謂輕慢也誠審思治人之術歡樂得賢之福論材選士必試於職明度量以程能考功實以定德師古曰程効也無用比周之虛譽毋聽寖潤之譖愬師古曰比周言阿黨親密也寖潤積漸之深也比頻寐反則抱功脩職之吏無蔽傷之憂比周邪僞之徒不得即工李奇曰即就也工官也小人日銷俊乂日隆師古曰乂讀曰乂其下亦同經曰三載考績三考黜陟幽明師古曰虞書舜典之辭也言居官者三年一考其功三考則退其幽闇無功者升其昭明有功者又曰九德咸事俊乂在官師古曰虞書咎繇謨之辭也言使九德之人皆用事俊桀治能之士並在官也九德謂寬而栗柔而立愿而恭亂而敬擾而毅直而溫簡而廉剛而塞強而義未有功賞得於前衆賢布於官而不治者也堯遭洪水之災天下

分絕爲十二州制遠之道微孟康曰本九州洪水隔分更爲十二州卿所離遠相制之道微也師古曰十二州謂兼兖豫青徐荆揚雍梁幽并營也而無乖畔之難者德厚恩深無怨於下也秦居平土一夫大呼而海內崩析者師古曰呼火故反刑罰深酷吏行殘賊也夫違天害德爲上取怨於下莫甚乎殘賊之吏誠放退殘賊酷暴之吏錮廢勿用益選溫良上德之士以親萬姓師古曰親謂愛養之平刑釋冤以理民命師古曰釋解也務省繇役毋奪民時薄收賦稅毋彈民財師古曰彈盡也音單使天下黎元咸安家樂業不苦踰時之役師古曰言時時謂三月是爲二時不患苛暴之政不疾酷烈之吏師古曰言免此疾患雖有唐堯之大災民無離上之心師古曰堯遭洪水故云大災經曰懷保小人惠于鰥寡師古曰周書無逸之辭也懷和也保安也未有德厚吏良而民畔者也臣聞災異皇天所以譴告人君過失猶嚴父之明誡畏懼敬改則禍銷福降忽然簡易則咎罰不除經曰饗用五福畏用六極師古曰周書洪範之辭饗當也言所行當於天心則降以五福若所爲不善則以六極畏罰之五福一曰壽二曰富三曰康寧四曰攸好德五曰考終命六極之辭已具於前傳曰六沴作見若不共御六罰既侵六極具下師古曰此洪範之傳也沴災氣也共讀曰恭御讀曰禦言敬而修德以禦災今三年之間災異蜂起小大畢具所行不享上帝師古曰享當也不當天心上帝不豫師古曰豫悅也炳然甚著不求之身無所改正蹤舉賢謀又不用其言晉灼曰蹤迹也是循不享

之迹無謝過之實也天責愈深此五者王事之綱紀南面之急務惟陛下留神對奏天子異焉特召見永其夏皆令諸方正對策在拉欽傳永對畢因曰臣前幸得條對災異之效禍亂所極言闕於聖聰書陳於前陛下委棄不納而更使方正對策背可懼之大異問不急之常論廢承天之至言角無用之虛文師古曰角覺也欲事殺災異滿讕誣天師古曰未殺梏減也滿讕謂欺罔也殺先曷反讕來亶反是故皇天勃然發怒甲己之間暴風三傳拔樹折木師古曰自甲至己凡六日也傳與臻同臻至也此天至明不可欺之效也上特復問永永對曰日食地震皇后貴妾專寵所致語在五行志是時上初即位謙讓委政元舅大將軍王鳳議者多歸咎焉永知鳳方見柄用師古曰言任用之授以權也陰欲自託乃復曰方今四夷賓服皆為臣妾北無薰粥冒頓之患師古曰粥弋六反南無趙佗呂嘉之難三垂晏然靡有兵革之警師古曰晏安也諸侯大者乃食數縣漢吏制其權柄不得有為亡吳楚燕梁之埶百官盤互親疏相錯師古曰盤互盤結而交互也錯間雜也互字或作牙言如豕牙之盤曲犬牙之相入也骨肉大臣有申伯之忠師古曰申伯周申后之父洞洞屬屬小心畏忌師古曰洞洞驚畫也屬屬專謹也洞音動屬之欲反無重合安陽博陸之亂師古曰重合蓋通安陽上官桀博陸霍禹也三者無毛髮之辜不可歸咎諸舅此欲

以政事過差丞相父子中尚書官官檻塞大異皆
瞽說欺天者也（師古曰檻義取檻押之檻檻猶閉也其字從不瞽說言不中道若無目之人也）竊恐陛
下舍昭昭之白過忽天地之明戒聽晻昧之瞽說
（師古曰舍謂留也晻字與暗同又音一感反）歸咎乎無辜倚異乎政事（師古曰倚依也音於綺反次下亦同）重失天心（師古曰重直用反）不可之大者也（師古曰此則為大不可也）陛下
即位委任遵舊未有過政元年正月白氣較然起
乎東方（師古曰較明貌也）至其四月黃濁四塞覆冒京師申以
大水著以震蝕（師古曰申重也著明也）各有占應相為表裏百官
庶事無所歸倚陛下獨不怪與（師古曰倚於綺反與讀曰歟）白氣起
東方賤人將興之表也黃濁冒京師王道微絕之
應也夫賤人當起而京師道微二者已醜（師古曰已甚也）陛
下誠深察愚臣之言致懼天地之異長思宗廟之
計改往反過抗湛溺之意解偏駁之愛（師古曰抗舉也湛讀曰沈駁不周普也）奮乾剛之威平天覆之施使列妾得人人更
進猶尚未足也（師古曰更工也音公衡反）急復益納宜子婦人毋擇
好醜毋避嘗字（如淳曰王鳳上小妻弟以納後宮以嘗字乳王莽言之坐死今未及此為鳳洗前過也）毋論
年齒推法言之陛下得繼嗣於微賤之間乃反為
福得繼嗣而已毋雜有賤也（師古曰苟得子耳勿論其母之貴賤）後宮女
史使令有直意者廣求於微賤之間（師古曰直當也今刀成反）以遇
天所開右（師古曰右讀曰佑佑助也）慰釋皇太后之憂慍（師古曰釋散也）解謝

上帝之譴怒則繼嗣蕃滋災異訖息師古曰蕃多也訖止也蕃扶元反
陛下則不深察愚臣之言忽於天地之戒咎根不
除水雨之災山石之異將發不久發則災異已極
天變成形臣雖欲捐身闕策不及事已師古曰言禍敗既成不可如何也已語終辭也跡賤之臣至敢直陳天意斥譏帷幄之私欲
間離貴后盛妾師古曰間居莧反自知忤心逆耳必不免於
湯鑊之誅此天保右漢家使臣敢直言也師古曰右讀曰佑三
上封事然後得召待詔一旬然後得見夫由跡賤
納至忠甚苦師古曰由從也苦勞苦也由至尊聞天意甚難語不可
露願具書所言因侍中奏陛下以示腹心大臣如淳
曰永為鳳言而言示腹心大臣無不可矣腹心大臣以為非天意臣當伏妄言
之誅即以為誠天意也奈何忘國家大本背天意
而從欲師古曰從讀曰縱唯陛下省察孰念厚為宗廟計時
對者數十人永與杜欽為上第焉上皆以其書示
後宮後上嘗賜許皇后書采永言以責之語在外
戚傳永既陰為大將軍鳳說矣能實寂高由是擢
為光祿大夫永奏書謝鳳曰永斗筲之材師古曰筲竹器也斗筲喻小而不大也解在公孫弘田傳筲所交反質薄學朽無一日之雅左右之介師古
曰雅素也介紹也言非宿素之交又無紹介而進也將軍說其狂言師古曰說讀曰悅擢之皁
衣之吏廁之爭臣之末不聽浸潤之譖不食膚受

之想師古曰食猶受納也言骨受謂初入皮膚至骨髓言其深也雖齊桓晉文用士蔿密察父悊兄覆育子弟誠無以加師古曰察明也悊智也昔豫子吞炭壞形以奉見異師古曰豫讓也為智伯報讎欲殺趙襄子恐人識之故吞炭以變其聲塗面以壞其形以智伯國士遇我故也齊客隕首公門以報恩施師古曰舍人魏子三怒邑入不與子嘗孟嘗怒之魏子曰假與賢者齊湣王受讒孟嘗出奔魏子所與粟賢者到宮門自刎以明孟嘗之心知氏孟嘗猶有死士何況將軍之門鳳遂厚之數年出為安定太守時上諸舅皆修經書任政事平阿侯譚年次當繼大將軍鳳輔政尤與永善陽朔中鳳薨鳳病困薦從弟御史大夫音以自代上從之以音為大司馬車騎將軍領尚書事而平阿侯譚位特進領城門兵永

聞之與譚書曰君侯躬周召之德執管晏之操師古曰召讀曰邵其下亦同敬賢下士樂善不倦師古曰下胡亞反宜在上將乂矣以大將軍在故抑鬱於家不得舒憤今大將軍不幸蚤薨師古曰蚤古早字繇親疎序材能宜在君侯師古曰繇古累字累親疎謂積累其次而計之拜吏之日京師士大夫悵然失望此皆永等愚劣不能褒揚萬分師古曰言萬分之一屬聞以特進領城門兵師古曰屬近也音之欲反是則車騎將軍秉政雍容於內而至戚賢舅執管籥於外也愚竊不為君侯喜宜深辭職自陳淺薄不足以固城門之守收大伯之讓保謙謙之路師古曰大伯王季之兄也讓不為嗣而適吳越闔門高枕為知者

首願君侯與博覽者參之師古曰參詳其事小子爲君侯安此譚得其書大感遂辭讓不受領城門職由是譚音相與不平永遠爲郡吏恐爲音所危病滿三月免音奏請永補營軍司馬永數譏罪自陳得轉爲長史音用從舅越親輔政威權損於風時永復說音曰將軍履上將之位食膏腴之都任周召之職擁天下之樞師古曰擁持也可謂富貴之極人臣無二天下之責四面至矣將何以居之宜夙夜孳孳師古曰孳孳不怠也孳與孜同執伊尹之彊德以守職匡上誅惡不避親愛舉善不避仇讎以章至公立信四方師古曰章明也篤行三者乃可以長堪重任久享盛寵師古曰篤厚也享當也大白出西方六十日法當參天今已過期服虔曰大白出當居天三分之一已過期言其行遲在成閒之尚在桑榆之閒質弱而行遲形小而光微如淳曰言其行遲象王音也永見音爲司馬以疏閒親自以位過故以大白喻司馬司馬主兵故也是永之佞曲從苟合也熒惑角怒明大逆行守尾其逆常也守尾變也意豈將軍忘湛漸之義委曲從順師古曰湛讀曰沈漸讀曰潛周書洪範曰沈潛剛克言人性沈密謂潛深者行之以剛則能堪也故激勸之云尒所執不彊不廣用士尚有好惡之忌蕩蕩之德未純師古曰此永自知有忤於音故以斯言自救解方與將相大臣乖離之萌也何故始襲司馬之號俄而金火並有此變上天至明不虛見異唯將軍畏之慎之深思其

故改求其路以享天意音猶不平薦永爲護菟使者音蒐成都侯商代爲大司馬衛將軍永乃遷爲涼州刺史奏事京師訖當之部時有黑龍見東萊上使尚書問永受所欲言（師古曰永有所言令尚書即受之）永對曰臣聞王天下有國家者患在上有危亡之事而危亡之言不得上聞如使危亡之言輒上聞（師古曰如若也有即上聞則）商周不易姓而迭興三正不變改而更用（師古曰迭徒結反更工衡反）夏商之將亡也行道之人皆知之（師古曰凡在道路行者也）晏然自以若天有日莫能危（師古曰自謂如日在天而無有能傷危也）是故惡日廣而不自知大命傾而不寤易曰危者有其安者也亡者保其存者也（師古曰下繫辭也言安必思危存不亡忘乃得保其安存）陛下誠垂寬明之聽無忌諱之誅使芻蕘之臣得盡所聞於前不懼於後患直言之路開則四方衆賢不遠千里輻湊陳忠羣臣之上願社稷之長福世漢家行夏正夏正色黑黑龍同姓之象也（張晏曰夏以建寅爲正萬物在地中色黑今黑龍見同姓象也）龍陽德由小之大（師古曰言因小以至大）故爲王者瑞應未知同姓有親本朝無繼嗣之慶多危殆之隙欲因擾亂舉兵而起者邪將動心異爲後者殘賊不仁若廣陵昌邑之類臣愚不能處也（師古曰處謂斷決也）元年九月黑龍見其晦日有食之今年二月己未夜星隕乙酉日有

食之六月之間大異四發二而同月三代之末春秋之亂未嘗有也臣聞三代所以隕社稷喪宗廟者皆由婦人與羣惡沈湎於酒書曰乃用婦人之言自絕于天師古曰今文周書泰誓之辭婦人媚己言紂用妲己之言自取殄滅非天絕之四方之逋逃多罪是宗是長是信是使師古曰亦泰誓之辭也宗尊也言紂容納逃亡多罪之人親信使用尊而長之詩云燎之方陽寧或滅之赫赫宗周褒姒威之師古曰小雅正月之詩威亦滅也言火燎方盛寧有能滅之者乎而宗周之盛乃為褒姒所滅怨其甚也威呼悅反易曰濡其首有孚失是師古曰未濟上九爻辭言耽樂無節飲酒濡首有信之道於是遂失也濡濕也秦所以二世十六年而亡者養生泰奢奉終泰厚也二者陛下兼而有之臣請略陳其效易曰在中饋無攸遂師古曰家人六二爻辭饋與饋同饋食也言婦人之道居中主食遂順而已無所必遂言婦人不得與事也師古曰與讀曰豫詩曰懿厥哲婦為梟為鴟匪降自天生自婦人師古曰大雅瞻卬之詩懿美也哲智也言幽王以惑婦為美實乃為梟鴟也婦謂褒姒也梟鴟惡聲之鳥故以諭焉又言此禍亂非從天而下以寵褒姒之故生此災耳建始河平之際許班之貴頃動前朝師古曰許皇后及班婕妤之家熏灼四方賞賜無量空虛內臧女寵至極不可上矣師古曰上猶加也今之後起天所不饗什倍于前如淳曰謂趙李李從卑賤起也廢先帝法度聽用其言官秩不當縱釋王誅師古曰縱放也釋解也王誅謂王法當誅者驕其親屬假之威權從橫亂政師古曰從子用反橫胡孟反刺舉之吏莫敢奉憲又以掖庭獄大為亂井師古曰穿地為坑阱以拘繫人也亂者言其非正而又多也阱材性反榜笞磨於炮格師古曰磨痛也炮格紂所作所也膏塗銅柱加之炭上令罪人行其上輒墮炭中笑而以為樂磨千感反絕滅人命主為趙

李報德復怨師古曰復亦報也音扶福反反除白罪建治正吏師古曰反讀曰幡罪之明白者反而除之吏之公正者建議施治也多繫無辜掠立迫恐師古曰掠笞服之立其罪名至爲人起責分利受謝師古曰言富賈有錢假託其名代之爲主放與它人以取利息而共分之或受報謝別取財物生入死出者不可勝數是以日食再既孟康曰既盡也以昭其辜師古曰昭明也王者必先自絕然后天絕之陛下棄萬乘之至貴樂家人之賤事師古曰謂私畜田及奴婢財物厭高美之尊號好匹夫之卑字孟康曰成帝好微行更作私字以相呼崇聚慓輕無義小人以爲私客師古曰慓疾也音頻妙反又音匹妙反數離深宮之固挺身晨夜與羣小相隨師古曰挺引也音大鼎反烏集雜會飲醉吏民之家師古曰言聚散不恒如烏鳥之集亂服共坐流湎媟

嫚溷殽無別閔免遁樂晝夜在路師古曰閔免猶暅勉也遁流遁也典門戶奉宿衛之臣執干戈而守空宮公卿百僚不知陛下所在積數年矣王者以民爲基民以財爲本財竭則下畔下畔則亡亡是以明王愛養基本不敢窮極使民如承大祭師古曰言常畏謹今陛下輕奪民財不愛民力聽邪臣之計去高敞初陵捐十年功緒師古曰緒謂功作之端次改作昌陵反天地之性因下爲高積土爲山發徒起邑並治宮館大興繇役重增賦斂徵發如雨師古曰言其多也役百乾谿費疑驪山師古曰疑讀曰儗儗比也言勞役之功百倍於楚靈王費財之廣比於秦始皇靡敝天下師古曰靡敝也音武皮反五年不成而後

反故又廣盱營表晉灼曰盱音吁閑十九也發人冢墓斷截骸骨暴揚尸柩百姓財竭力盡愁恨感天災異婁降饑饉仍臻師古曰婁古屢字也仍頻也流散穴食餓死於道以百萬數師古曰穴亦散也餓餓也穴人勇反餓乃賀反公家無一年之畜百姓無旬日之儲師古曰畜讀曰蓄上下俱匱無以相救詩云殷監不遠在夏后之世師古曰大雅蕩之詩也願陛下追觀夏商周秦所以失之以鑑考己行師古曰鑑鑒照之考校也有不合者臣當伏妄言之誅師古曰言上之所為違遠於節儉皆與永言同漢興九世百九十餘載繼體之主七皆承天順道遵先祖法度或以中興或以治安至於陛下獨違道縱欲輕身妄行當盛壯之隆無繼嗣之福有危亡之憂積失君道不合天意亦已多矣為人後嗣守人功業如此豈不負哉方今社稷宗廟禍福安危之機在於陛下陛下誠肯發明聖之德昭然遠寤畏比上天之威怒深懼危亡之徵兆蕩滌邪辟之惡志師古曰辟讀曰僻厲精致政專心反道師古曰反猶還也絕羣小之私客免不正之詔除師古曰除謂除補為官者悉罷北宮私奴車馬婿出之具師古曰婿亦惰字耳惰出惰游也克己復禮毋貳微行出飲之過師古曰貳謂重為之也論語稱孔子云顏回不貳過以防迫切之禍深惟日食再既之意抑損椒房玉堂之盛寵師古曰椒房皇后所居玉堂嬖幸之舍也毋聽後宮之請謁除掖庭之

亂獄去炮格之陷阱誅戮佞邪之臣及左右執左道以事上者以塞天下之望且寢初陵之作止諸繕治宮室闕更減賦盡休力役（師古曰闕亦謂減削之更謂更卒也音工衡反）存卹振捄困乏之人以頌遠方（師古曰捄古救字也頌安也）廣崇忠直放退殘賊無使素餐之吏久尸厚祿以次貫行固執無違（師古曰貫聯續也謂上所陳衆條諸事宜次第相續行之不當更違異也貫工端反）夙夜孳孳婁省無怠（師古曰婁古屢字也屢省自觀省也）舊臣衍忠留毋改新德既章（師古曰章明也）纖介之邪不復載心則赫赫大異庶幾可銷天命去就庶幾可復（師古曰去就者言去止雖無德而就有德）社稷宗廟庶幾可保唯陛下留神反覆熟省臣言臣幸得備邊部之吏不知本朝失得瞽言觸忌諱罪當萬死成帝性寬而好文辭又久無繼嗣數爲微行多近幸小臣趙李從微賤專寵皆皇太后與諸舅夙夜所常憂至親難數言故推永等使因天變而切諫勸上納用之永自知有內應展意無所依違（師古曰展申也）每言事輒見荅禮（師古曰加禮而荅之）至上此對上大怒衛將軍商密擿永令發去（師古曰擿謂發動之音它歷反）上使侍御史收永敕過交道廄者勿追（晉灼曰交道廄在長安六十里近延陵）御史不及永還上意亦解自悔明年徵永爲大中大夫遷光祿大夫給事中元延元年爲北地太守時災異尤數永當之官上使衛

尉淳于長受永所欲言永對曰臣永幸得以愚朽之材爲大中大夫備拾遺之臣從朝者之後進不能盡思納忠輔宣聖德退無被堅執鋭討不義之功猥蒙厚恩仍遷至北地大守絕命隕首身膏野草不足以報塞萬分陛下聖德寬仁不遺易忘之臣師古曰易忘言其微賤不足記垂周文之聽下及芻蕘之愚有詔使衛尉受臣永所欲言臣聞事君之義有言責者盡其忠師古曰謂職當諫爭有官守者脩其職臣永幸得免於言責之辜有官守之任師古曰言不爲諫官但郡守耳當畢力遵職養綏百姓而已師古曰綏安也不宜復關得失之辭忠臣之於上志在過厚是故遠不違君死不忘國昔史魚既沒餘忠未訖委柩後寢以屍達誠如淳曰禮大夫殯於正室士於適室韓非曰史魚卒委柩後寢衛君弔而問之曰不能進蘧伯玉退弥子瑕以屍諫也汲黯身外思內發憤舒憂遺言李息師古曰謂論張湯也事見黯傳經曰雖爾身在外乃心無不在王室師古曰周書康王之誥也言諸蕃屏之臣身雖在外其心常當忠薦而在王室臣永幸得給事中出入三年雖執干戈守邊垂思慕之心常存于省闥是以敢越郡吏之職陳累年之憂臣聞天生蒸民不能相治師古曰蒸衆也爲立王者以統理之方制海內非爲天子列土封疆非爲諸侯皆以爲民也垂三統列三正去無道開有德不私一姓明天下迺天

下之天下非一人之天下也王者躬行道德承順天地博愛仁恕恩及行葦師古曰詩大雅行葦之篇曰敦彼行葦牛羊勿踐履言政化所及仁道霑被雖草木至賤無所殘傷籍稅取民不過常法宮室車服不踰制度事節財足黎庶和睦則卦氣理效五徵時序百姓壽考庶卉蕃滋師古曰庶衆也卉草字也蕃多也音扶元反符瑞並降以昭保右師古曰保安也右助也言爲天所安助也右讀曰佑失道妄行逆天暴物窮奢極欲湛湎荒淫師古曰湛讀曰沈婦言是從誅逐仁賢離逖骨肉羣小用事師古曰逖遠也峻刑重賦百姓愁怨則卦氣悖亂咎徵著郵師古曰悖乖也郵字與尤同尤過也悖布內反上天震怒災異婁降日月薄食五星失行山崩川潰水泉踊出妖孽並見茀星耀光師古曰茀與孛同音步內反飢饉荐臻百姓短折萬物夭傷終不改寤惡洽變備不復譴告更命有德詩云乃眷西顧此惟予宅師古曰大雅皇矣之詩也言天以殷紂爲惡不變乃眷然西顧見文王之德而與之宅居也夫去惡奪弱遷命賢聖天地之常經百王之所同也加以功德有厚薄期質有脩短時世有中季天道有盛衰師古曰中讀曰仲陛下承八世之功業當陽數之標季孟康曰陽九之末季也師古曰標必遥反涉三七之節紀孟康曰乃三七二百一十歲之厄今已涉向其節紀遭元妄之卦運應劭曰天必先雲而後雷雷而後雨而今無雲而雷元妄者無所望也萬物元所望於天災異之最大者也師古曰取易之元妄卦爲義直百六之災阨師古曰直當也三難異科雜焉同會師古曰雜謂相參也一日雜沓合反雜焉難焉雜沓猶建始元年以來

二十載間羣災大異交錯鋒起多於春秋所書八世著記久不塞除（李奇曰高祖以來至記異未塞除也）重以今年正月己亥朔日有食之（師古曰重直用反）丁酉四方衆星白晝流隕七月辛未彗星橫天乘三難之際會畜衆多之災異（師古曰畜讀曰蓄蓄積聚也）因之以飢饉接之以不贍彗星極異也七精所生流隕之應出於飢變之後兵亂作矣厥期不久隆德積善懼不克濟（師古曰修德積善尚恐不濟況不隆不積者乎）內則爲深宮後庭將有驕臣悍妾醉酒狂悖卒起之敗（師古曰卒讀曰猝）北宮苑囿街巷之中臣妾之家幽閒之處（師古曰閒讀曰閑）徵舒崔杼之亂（師古曰陳夏徵舒殺其君平國齊崔杼殺其君光）外則爲諸夏下土將有樊並蘇令陳勝項梁奮臂之禍內亂朝暮日戒諸夏（師古曰內亂則禍在朝暮諸夏則日戒有兵）舉兵以火角爲期（張晏曰以熒惑芒角爲期）安危之分界宗廟之至憂（師古曰分扶問反）臣永所以破膽寒心（師古曰言懼甚）豫言之累年下有其萌然后變見于上（師古曰萌謂事之始生如草木萌芽者也）可不致慎禍起細微姦生所易（師古曰易輕也音弋豉反）願陛下正君臣之義無復與君辛小媟黷燕飲（師古曰媟狎也黷亂也）中黃門後宦素驕慢不謹嘗以醉酒失臣禮者悉出勿留勤三綱之嚴修後宮之政（師古曰三綱君臣父子夫婦也）抑遠驕妬之寵崇近婉順之行加惠失志之人懷柔怨恨之

心師古曰慶和也保至尊之重乘帝王之威朝覲法出而後駕陳兵清道而後行無復輕身獨出飲食臣妾之家三者既除內亂之路塞矣諸夏舉兵萌在民飢饉而吏不卹興於百姓困而賦斂重發於下怨離而上不知易曰屯其膏小貞吉大貞凶孟康曰膏者所以潤人肌膚爵祿亦所以養人者也小貞臣也大貞君也遺也難飢荒君當開倉稟振百姓而反吝則凶臣吝嗇則吉論語曰出內之吝謂六有司師古曰易屯卦九五爻辭傳曰飢而不損茲謂泰厥災水厥咎亡師古曰供能傳之辭

詅辭曰關動牡飛辟爲無道臣爲非厥咎亂臣謀篡師古曰易詅占之辭也詅即妖字耳王者遭衰難之世有飢饉之災不損用而大自潤故凶百姓困貧無以共求師古曰共讀曰供無以供在上之所求愁悲怨恨故水城關守國之固固將去焉故牡飛往年郡國二十一傷於水災禾黍不入今年蠶麥咸惡百川沸騰江河溢決大水泛濫郡國五十有餘比年喪稼師古曰比頻也時過無宿麥師古曰時過者失時不在秋種夏收故云百姓失業流散群輩守闕如淳曰闕蔬賤穀也大異較炳如彼水災浩浩黎庶窮困如此宜損常稅小自潤之時師古曰言所潤益於已者當減小之而有司奏請加賦甚繆經義逆於民心布怨趨禍之道也牡飛之狀殆爲此發古者穀不登虧膳災婁至損服凶年不堅塗明王之制也師古曰堅土如今仰泥屋也音許既反詩云凡民有喪扶服救之師古曰節國谷風之

詩服蒲北反捄古救字論語曰百姓不足君孰與足師古曰論語載有若對魯哀公之辭也言百姓不足君安得獨足乎臣願陛下勿許加賦之奏益減大官道官中御府均官掌玄囿禀犧用度止尚方織室京師郡國工服官發輸造作以助大司農涂恩廣施振贍困乏開關梁內涂民恣所欲之師古曰之往也以救其急立春遣使者循行風俗宣布聖德師古曰行下更反存卹孤寡問民所苦勞二千石師古曰勞慰勉也二千石謂郡守諸侯相也音來到反敕勸耕桑毋奪農時以慰綏元元之心防塞大姦之隙師古曰綏安也諸夏之亂庶幾可息臣聞上主可與爲善而不可與爲惡下主可與爲惡而不可與爲善陛下天然之性疏通聰敏上主之姿也師古曰姿材也少省愚臣之言感寤三難師古曰省視也深畏大異定心爲善損忘邪志毋貳舊愆厲精致政至誠應天則積異塞於上禍亂伏於下何憂患之有竊恐陛下公志未專私好頗存尚愛羣小不肯爲耳對奏天子甚感其言永於經書汎爲疏達師古曰汎普也音數劒反與杜欽杜鄴略等不能洽浹如劉向父子及楊雄也其於天官京氏易最密故善言災異前後所上四十餘事略相反覆專攻上身與後宮而已黨於王氏上亦知之不甚親信也永所居任職師古曰言所處之官皆稱職爲北地大守

歲餘衛將軍商薨曲陽侯根爲票騎將軍薦永徵入爲大司農歲餘永病三月有司奏請免故事公卿病輒賜告至永獨即時免數月卒於家本名並以尉氏樊並反更名永云

杜鄴字子夏本魏郡繁陽人也祖父及父積功勞皆至郡守武帝時徙茂陵鄴少孤其母張敞女鄴壯從敞子吉學問得其家書以孝廉爲郎與車騎將軍王音善平阿侯譚不受城門職後薨上閔悔之乃復令譚弟成都侯商位特進領城門兵得舉吏如將軍府鄴見音前與平阿有隙即說音曰鄴聞人情恩深者其養謹愛至者其求詳師古曰詳悉也夫戚而不見殊孰能無怨師古曰戚近也殊謂異於疏也此棠棣角弓之詩所爲作也師古曰棠棣角弓皆小雅篇名也棠棣美燕兄弟角弓刺不親九族也昔秦伯有千乘之國而不能容其母弟春秋示書而譏焉師古曰秦景公母弟公子鍼有寵於其父桓公景公立鍼懼而奔晉事在昭元年故經書秦伯之弟鍼出奔晉傳曰稱弟罪秦伯也周召則不然師古曰言周公召公無私恣也忠以相輔義以相匡同已之親等已之尊不以聖德獨兼國寵又不爲長專受榮任分職於陝並爲弼疑師古曰分職於陝謂自陝以東周公主之自陝以西召公主之陝即今陝州縣也音式冉反而說者妄云分郟是潁川郟縣謂矣弼疑謂左輔右弼前疑後承也侮之蓋師古曰侮謂闇反俱享天祐兩荷高名者蓋以此也

竊見成都侯以特進領城門兵復有詔得舉吏如五府此明詔所欲寵也將軍宜承順聖意加異往時每事凡議必與及之指為誠發出於將軍則孰敢不說諭師古曰言此之意指皆出忠誠彼必和悅無憂乖異也說讀曰悅昔文侯寤大鴈之獻而父子益親師古曰魏文侯廢大子擊立擊弟訢封擊於中山三年不往來擊以趙倉唐進大鴈於文侯應劭以禮文侯感寤廢訢而召立擊父子更親也陳平共壹飯之饌而將相加驩師古曰陳平用陸賈訢以五百金為絳侯具食是也共讀曰供所接雖在楹階俎豆之間其於為國折衝厭難豈不遠哉師古曰厭一葉反竊慕倉唐陸子之義所自奧內唯深察焉師古曰奧內室中隱奧之處也音甚嘉其言由是與成都侯商親密二人皆重鄴後以病去郎商為大司馬衛將軍除鄴主簿以為腹心舉侍御史哀帝即位遷為涼州刺史鄴居職寬舒少威嚴數年以病免是時帝祖母定陶傅太后稱皇太太后帝母丁姬稱帝大后而皇后即傅大后從弟子也傅氏侯者三人丁氏侯者二人又封傅大后同母弟子鄭業為陽信侯傅大后尤與政專權師古曰與讀曰豫元壽元年正月朔上以皇后父孔鄉侯傅晏為大司馬衛將軍而帝舅陽安侯丁明為大司馬票騎將軍臨拜日食詔舉方正直言扶陽侯韋育舉鄴方正鄴對曰臣聞禽息憂國碎首不恨應劭曰禽息秦大夫薦百里奚而不

見納繆公出當車以頭擊閣腦乃播出曰臣生無補於國而不如死也繆公感悟而用百里奚秦以大治下和獻寶刖足願之師古曰解在鄒陽傳臣幸得奉直言之詔無二者之危敢不極陳臣聞陽尊陰卑卑者隨尊尊者兼卑天之道也是以男雖賤各爲其家陽女雖貴猶爲其國陰故禮明三從之義師古曰謂婦人在家從父既嫁從夫夫死從子雖有文母之德必繫於子師古曰文母文王之妃大姒也春秋不書紀侯之母陰義殺也師古曰隱三年紀侯使履緰來逆女公羊傳曰婚禮不稱主人主人謂壻也不稱母母不通也殺謂減降也音所例反昔鄭伯隨姜氏之欲終有叔段簒國之禍周襄王內迫惠后之難而遭居鄭之危師古曰解並在前漢興呂大后權私親屬又以外孫爲孝惠后是時繼嗣不明凡事多晻師古曰晻與暗同晝昏冬雷之變不可勝載竊見陛下行不偏之政每事約儉非禮不動誠欲正身與天下更始也然嘉瑞未應而日食地震民訛言行雪詩傳相驚恐案春秋災異以指象爲言語師古曰謂天不言但以景象指意告喻人故在於得一類而達之也日食明陽爲陰所臨坤卦乘離明夷之象應劭曰明夷之卦上六不明晦初登于天後入于地明夷者明傷也初登于天者初爲天子言以善聞於天也後入于地者傷賢害仁佞惡在朝必以惡終入于地也坤以法地爲土爲母以安靜爲德震不陰之效也師古曰言地當安靜而今乃震是爲不遵陰道占象甚明臣敢不直言其事昔曾子問從令之義孔子曰是何言與師古曰曾子問子從父之令可謂孝乎孔子非之事見孝經與讀曰歟善閔

子騫守禮不苟從親所行無非理者故無可間也師古曰論語稱孔子曰孝哉閔子騫人不間於其父母昆弟之言是也間居莧反前大司馬新都侯莽退伏弟家以詔策決復遣就國高昌侯宏去蕃自絕猶受封土師古曰董宏也制書侍中駙馬都尉遷不忠巧佞免歸故郡師古曰傳遷也間未旬月則有詔還大臣奏正其罰卒不得遣而反兼官奉使顯寵過故及陽信侯業皆緣私君國非功義所止師古曰謂緣私恩而得封爵為一國之君耳非有功而侯也諸外家昆弟無賢不肖並侍惟恪布在列位師古曰不問賢與不肖皆親近在位或典兵衛或將軍屯寵意并於一家積貴之埶世所希見所希聞也至乃並置大司馬將軍之官皇甫雖盛三桓雖隆魯為作三軍無以甚此當拜之日晻然日食師古曰晻烏感反不在前後臨事而發者明陛下謙遜無專承指非一所言輒聽所欲輒隨師古曰謂皆迫於大后也有罪惡者不坐辜罰無功能者畢受官爵涂衢積猥正尤在是師古曰尤過也言過惡正在於此欲令昭昭以覺聖朝昔詩人所刺春秋所譏指象如此殆不在它由後視前忿邑非之師古曰由從也邑於邑也逮身所行不自鏡見則以為可計之過者師古曰逮及也鏡鑒照也自以所行為可是計策之誤也跡賤獨偏見疑內亦有此類如淳曰在外而賤舉錯有過失為主上所疑也師古曰此說非也言天子不自見其過跡賤獨偏見鄭自謂傍觀而見之也疑內亦有此類謂後宮嬖幸非理寵遇亦有如倩遷鄭業等妾受恩賞者

天變不空保右世主如此之至柰何不應師古曰右讀曰佑應謂應天戒而脩德政臣聞野雞著怪高宗深動師古曰謂雉升鼎耳故懼而脩德解在五行志大風暴過成王怛然師古曰謂成王信流言而疑周公天乃雷電以風禾盡偃大木斯拔王乃啓金縢之書悔而還周公願陛下加致精誠思承始初事稽諸古師古曰每事皆考於古者以厭下心師古曰厭滿也音一瞻反則黎庶羣生無不說喜師古曰說讀曰悅上帝百神收還威怒禎祥福祿何嫌不報師古曰嫌疑也鄴未拜病卒鄴言民訛言行籌及谷永言王者買私田彗星隕石牡飛之占語在五行志初鄴從張吉學吉子疎又幼孤從鄴學問亦著於世尤長小學師古曰小學謂文字之學也周禮八歲入小學保氏教國子以六書故因名云鄴子林清靜好古亦有雅材建武中歷位列卿至大司空其正文字過於鄴疎故世言小學者由杜公

贊曰孝成之世委政外家諸舅持權重於丁傅在孝哀時故杜鄴敢譏丁傅而欽永不敢言王氏其埶然也及欽欲挹損鳳權而鄴附會音商永陳三七之戒斯為忠焉至其引申伯以阿鳳隙平阿於車騎師古曰謂勸王譚不受城門之職指金火以求合師古曰謂陳金火之變說音云蕩蕩之德未純眞音親忌忘舊怨也可謂諒不足而談有餘者師古曰諒信也孔子稱友多聞三人近之矣師古曰孔子云友直友諒友多聞益矣賛言杜鄴杜欽谷永無直諒之德但多聞也

谷永杜鄴傳第五十五

何武王嘉師丹傳第五十六　班固　漢書八十六

祕書監上護軍琅邪縣開國子顏師古注

何武字君公蜀郡郫縣人也師古曰郫音蒲宣帝時天下和平四夷賓服神爵五鳳之間甍蒙瑞應師古曰甍古屋字也而益州刺史王襄使辯士王褒頌漢德作中和樂職宣布詩三篇師古曰中和者言政教隆平得中和之道也樂職謂百官萬姓樂得其常道也宣布德化周洽徧於四海也

武年十四五與成都楊覆衆等共習歌之是時宣帝循武帝故事求通達茂異士召見武等於宣室師古曰殿名也解在賈誼傳上曰此盛德之事吾何足以當之哉以褒爲待詔武等賜帛罷武詣博士受業治易以射

策甲科爲郎與翟方進交志相友光祿勳舉四行師古曰元帝永光元年詔舉質樸敦厚遜讓有行義各一人時詔書又令光祿歲以此科第郎從官故武以此四行得舉之也遷爲鄠令坐法免歸武兄弟五人皆爲郡吏郡縣敬憚之武弟顯家有市籍租常不入縣數負其課師古曰以顯家不入租故每令縣負課殿也市嗇夫求商捕辱顯家師古曰求姓商名也顯怒欲以吏事中商師古曰中傷之也又音竹仲反武曰以吾家租賦縣役不爲衆先奉公吏不亦宜乎武卒白大守召商爲卒吏州里聞之皆服焉久之大僕王音舉武賢良方正徵對策拜爲諫大夫遷楊州刺史所舉奏二千石長吏必先露章服罪者爲虧除免之而已師古曰虧減也

減除其狀直令免去也不服極法奏之抵罪或至死九江大守戴聖禮經號小戴者也行治多不法前刺史以其大儒優容之及武爲刺史行部錄囚徒有所舉以屬郡師古曰屬委也音之欲反聖曰後進生何知迺欲亂人治師古曰言武仕學未久故謂之後進生也皆無所決武使從事廉得其罪師古曰廉察也聖懼自免後爲博士毀武於朝廷武聞之終不揚其惡而聖子賓客爲羣盜得師古曰聚盜羣盜而吏捕得也繫廬江聖自以子必死武平心決之卒得不死自是後聖慙服武每奏事至京師師古曰刺史入每歲盡則入奏事於京師也聖未嘗不造門謝恩師古曰造至也音千到反武爲刺史二千石有罪應時舉奏其餘賢

與不肖敬之如一是以郡國各重其守相州中清平行部必先即學宮見諸生（師古曰即就也學宮學舍也）試其誦論問以得失然後入傳舍出記問墾田頃畝五穀美惡（師古曰記謂教命之書）已迺見二千石以爲常（師古曰常依次第也）初武爲郡吏時事大守何壽知武有宰相器以其同姓故厚之後壽爲大司農其兄子爲廬江長史時武奏事在邸壽兄子適在長安壽爲具召武弟顯及故人楊覆衆等（師古曰具謂酒食之具也）酒酣見其兄子（師古曰令出見顯等）曰此子楊州長史（師古曰言楊州部內長史也）材能駑下未嘗省見（師古曰省視也言不爲武所識拔也）顯子甚慙退以謂武武曰刺史古之方伯上所委任一州表率也職在進善退惡吏治行有茂異民有隱逸迺當召見不可有所私問顯覆衆強之不得已召見賜巵酒（師古曰對賜一巵之酒也）歲中廬江大守舉之（師古曰終得武之力助也）其守法見憚如此爲刺史五歲入爲丞相司直丞相薛宣敬重之出爲清河大守數歲坐郡中被災害什四以上免乏之大司馬曲陽侯王根薦武徵爲諫大夫遷兗州刺史入爲司隸校尉徙京兆尹二歲坐舉方正所舉者召見槃辟雅拜（服虔曰行礼容拜也師古曰槃辟猶言槃旋也辟音蠻）有司以爲詭衆虛僞（師古曰詭違也）武坐左遷楚內史遷沛郡太守復入爲廷尉

綏和元年御史大夫孔光左遷廷尉武爲御史大夫成帝欲修辟雍通三公官師古曰通開也謂更開置之即改御史大夫爲大司空師古曰就其所任之人而并官俱改不別拜授也武更爲大司空封汜鄉侯食邑千戶汜鄉在琅邪不其師古曰爲後改食博望鄉故此指言在琅邪不其也汜音凡其音基哀帝初即位褒賞大臣更以南陽讎增邑千戶武爲人之博望鄉爲汜鄉侯國師古曰讎昌牛反也進而勸之爲楚內史厚仁厚好進士讎稱人之善師古曰兩龔其龔勝龔舍也兩唐唐林唐尊也及爲公卿兩龔在沛郡厚兩唐師古曰多重也重武進賢也然疾朋黨問文吏必於儒者問儒者必薦之朝廷此人顯於世者何侯方也世以此多焉

於文吏以相參檢欲除吏先爲科例以防請託其所居亦無赫赫名士後常見思及爲御史大夫司空與丞相方進共奏言往者諸侯王斷獄治政內史典獄事相揔綱紀輔王中尉備盜賊今王不斷獄與政師古曰與讀曰豫中尉官罷職并內史郡國守相委任所以壹統信安百姓也師古曰令百姓信之而安附也今內史位卑而權重威職相踰不統尊者難以爲治臣請相如大守內史如都尉以順尊卑之序平輕重之權制曰可以內史爲中尉初武爲九卿時奏言宜置三公官又與方進共奏罷刺史更置州牧後皆復故師古

日又依其舊也下復扶目反語在朱博傳唯內史事施行多所舉奏號爲煩碎不稱賢公功名略比薛宣其材不及也而經術正直過之武後母在郡遣吏歸迎會成帝崩吏恐道路有盜賊後母留止左右或譏武事親不篤師古曰左右謂天子側近之臣哀帝亦欲改易大臣遂策免武曰君舉錯煩苛不合衆心師古曰錯置也音千故反孝聲不聞惡名流行無以率示四方其上大司空印綬罷歸就國後五歲諫大夫鮑宣數稱冤之天子感丞相王嘉之對而高安侯董賢亦薦武武由是復徵爲御史大夫月餘徙爲前將軍先是新都侯王莽就國數年上以大皇太后故徵莽還京師莽從弟成都侯王邑爲侍中矯稱大皇太后指白哀帝爲求特進給事中哀帝復請之事發覺師古曰哀帝反更以此事請於大后大后本無此言故矯事發覺也復扶目反大后爲謝上以大后故不忍誅之左遷邑爲西河屬國都尉削千戶後有詔舉大常莽私從武求舉武不敢舉後數月哀帝崩大后即日引莽入收大司馬董賢印綬詔有司舉可大司馬者莽故大司馬辭位辟丁傅師古曰辟讀曰譬衆庶稱以爲賢又大后近親自大司徒孔光以下舉朝皆舉莽武爲前將軍素與左將軍公孫祿相善二人獨謀以爲

往時孝惠孝昭少主之世外戚呂霍上官持權幾危社稷師古曰幾鉅依反今孝成孝哀比世無嗣師古曰比頻也方當選立親近輔幼主不宜令異姓大臣持權師古曰異姓謂非宗室及外戚親疎相錯爲國計便師古曰錯謂間雜也於是武舉公孫祿可大司馬而祿亦舉武太后竟自用莽爲大司馬莽風有司劾奏武公孫祿互相稱舉師古曰風讀曰諷皆免武就國後莽寖盛爲宰衡師古曰寖漸也陰誅不附己者元始三年呂寬等事起時大司空甄豐承莽風指師古曰風謂風采也指意也遣使者乘傳案治黨與師古曰傳音張戀反連引諸所欲誅上黨鮑宣南陽彭偉杜公子師古曰彭偉及杜公子二人皆南陽人郡國豪桀坐死者數百人武在見誣中大理正檻車徵武武自殺衆人多冤武者莽欲厭衆意令武子況嗣爲侯師古曰厭滿也音一瞻反謚武曰剌侯師古曰剌音來曷反莽篡位免況爲庶人

王嘉字公仲平陵人也以明經射策甲科爲郎坐戶殿門失闌免師古曰戶止也嘉掌守殿門止不當入者而失闌入之故坐免也春秋左氏傳曰屈蕩戶之光祿勳于永除爲掾察廉爲南陵丞師古曰南陵縣名屬宣城復察廉爲長陵尉鴻嘉中舉敦朴能直言召見宣室對政事得失超遷大中大夫出爲九江河南大守治甚有聲徵入爲大鴻臚徙京兆尹遷御史大夫建

平三年代平當爲丞相封新甫侯加食邑千一百戶嘉爲人剛直嚴毅有威重上甚敬之哀帝初立欲匡成帝之政多所變動師古曰匡正也正其乖失者嘉上疏曰臣聞聖王之功在於得人孔子曰材難不其然與師古曰論語載孔子之言也材難謂有賢材者難得也與讀曰歟故繼世立諸侯象賢也師古曰象其先父祖之賢耳非必其人皆有德也雖不能盡賢天子爲擇臣立命卿以輔之師古曰命卿命於天子者也居是國也累世尊重然後士民之衆附焉是以教化行而治功立今之郡守重於古諸侯徒以數選賢材難得拔擢可用者或起於囚徒昔魏尚坐事繫文帝感馮唐之言遣使持節赦其

皇甲爲雲中大守匈奴忌之武帝擢韓安國於徒中拜爲梁內史骨肉以安師古曰言梁孝王得免罪也張敞爲京兆尹有罪當免黠吏知而犯敞敞收殺之其家自寃使者覆獄劾敞賊殺人師古曰覆考目反上逮捕不下師古曰言使者上奏請逮捕敞而天子不下其事也下胡稼反會免亡命數十日宣帝徵敞拜爲冀州刺史卒獲其用前世非私此三人貪其材器有益於公家也孝文時吏居官者或長子孫以官爲氏倉氏庫氏則倉庫吏之後也其二千石長吏亦安官樂職然後上下相望莫有苟且之意其後稍稍變易公卿以下傳相促急又數改更政事師古

日更亦變司隸部刺史察過悉劾發揚陰私師古曰悉盡也言事無大小皆舉劾過於所察之條也吏或居官數月而退送故迎新交錯道路中材苟容求全師古曰不敢操持群下也下材懷危內顧師古曰常恐獲罪每為私計也壹切營私者多二千石益輕賤吏民慢易之師古曰易亦輕也音弋豉反或持其微過增加成臯言於刺史司隸或至上書章下師古曰依其所上之章而下令治之衆庶知其易危師古曰言易可傾危也小失意則有離畔之心前山陽亡徒蘇令等從橫師古曰從子用反橫胡孟反吏士臨難莫肯伏節死義以守相威權素奪也師古曰守郡守也相諸侯相也素奪謂先不假之威權也孝成皇帝悔之下詔書二千石不為縱孟康曰二千石不以故縱為罪所以優也遣使者賜金尉

厚其意誠以為國家有急取辦於二千石二千石尊重難危乃能使下孝宣皇帝愛其良民吏師古曰良善也良人吏善治百姓者有章劾事留中會赦壹解師古曰不即下治其事恐為擾動故每留中或經赦令一切皆解散也故事尚書希下章為煩擾百姓證驗繫治或死獄中章文必有敢告之字迺下師古曰所以丁寧告者之辭絕其相誣也唯陛下留神於擇賢記善忘過容忍臣子勿責以備師古曰不求備於一人也二千石部刺史三輔縣令有材任職者人情不能不有過差宜可闊略師古曰當寬恕其小罪也令盡力者有所勸此方今急務國家之利也前蘇令發師古曰謂蘇令等初發起為盜賊也欲遣大夫使逐問狀時見大夫無可使

者師古曰謂見在大夫皆可堪為使也召盩厔令尹逢拜為諫大夫遣之今諸大夫有材能者甚少宜豫畜養可成就者則士赴難不愛其死臨事倉卒乃求非所以明朝廷也嘉因薦儒者公孫光滿昌及能吏蕭咸薛脩等皆故二千石有名稱天子納而用之會息夫躬孫寵等因中常侍宋弘上書告東平王雲祝詛又與后舅伍宏謀弑上為逆雲等伏誅躬寵擢為吏二千石是時侍中董賢愛幸於上上欲侯之而未有所緣傅嘉勸上因東平事以封賢上於是定躬寵告東平本章師古曰定謂改治也掇去宋弘更言因董賢以聞師古曰掇讀曰綴綴削也削去其名也綴竹劣反欲以其功侯之皆先賜爵關內侯頃之欲封賢等上心憚嘉乃先使皇后父孔卿侯傅晏持詔書視丞相御史師古曰視讀曰示於是嘉與御史大夫賈延上封事言竊見董賢等三人始賜爵衆庶匈匈咸曰賢貴其餘并蒙恩師古曰言董賢以貴寵故妄得封而躬寵等遂蒙恩至今流言未解陛下仁恩於賢等不已宜暴賢等本奏語言師古曰暴謂章露也延問公卿大夫博士議郎考合古今明正其義然後乃加爵土不然恐大失衆心海內引領而議暴平其事必有言當封者在陛下所從天下雖不說咎有所分師古曰說讀曰悅不獨在陛下

前定陵侯淳于長初封其事亦議大司農谷永以長當封衆人歸咎於永先帝不獨蒙其譏師古曰蒙被也臣嘉臣延材駑不稱死有餘責師古曰稱副也知順指不迕可得容身須臾師古曰迕逆也所以不敢者思報厚恩也上感其言止數月遂下詔封賢等因以切責公卿曰朕居位以來寢疾未瘳師古曰瘳差也音丑留反反逆之謀相連不絕賊亂之臣近侍帷幄前東平王雲與后謁祝詛朕使侍醫伍宏等內侍察脉師古曰察謂切訴也幾危社稷殆莫甚焉師古曰幾鉅依反殆亦危也昔楚有子玉得臣晉文爲之側席而坐師古曰已解於上近事汲黯折淮南之謀今雲等至有圖弑天子逆亂之謀者是公卿股肱莫能悉心務聰明以銷厭未萌之故師古曰悉盡也務聰明者廣視聽也厭一涉反賴宗廟之靈侍中駙馬都尉賢等發覺以聞咸伏厥辜書不云乎用德章厥善師古曰商書盤庚之辭也其封賢爲高安侯南陽太守寵爲方陽侯左曹光祿大夫躬爲宜陵侯後數月日食舉直言嘉復奏封事曰臣聞咎繇戒帝舜曰亡教佚欲有國兢兢業業一日二日萬機師古曰虞書咎繇謨之辭也言有國之人不可傲慢逸欲但當戒慎危懼以理萬事之機也教讀曰傲其子戒武王曰臣無有作威作福亡有玉食臣之有作威作福玉食害于而家凶于而國人用側頗辟民用僭慝師古

曰周書洪範載箕子對武王之辭也玉食精好如玉也而汝也頗偏也僭僭也僭僭惡也言如此則逆尊卑之序亂陰陽之統而害及王者其國極危國人傾仄不正民用僭差不壹此君不由法度上下失序之敗也武王躬履此道隆至成康師古曰言武王能履法度故至成康之時德化隆盛也自是以後縱心恣欲法度陵遲師古曰陵遲即陵夷也言漸頹替也至於臣弒君子弒父父子至親失禮患生何況異姓之臣孔子曰道千乘之國敬事而信節用而愛人使民以時師古曰論語載孔子之言也道治也千乘謂兵車千乘說在刑法志孝文皇帝備行此道海內蒙恩爲漢大宗孝宣皇帝賞罰信明施與有節記人之功忽於小過師古曰忽忘也以致治平孝元皇帝奉承大業溫恭少欲都內錢四十萬萬水衡錢二十五萬萬少府錢十八萬萬師古曰言不費用故蓄積也常幸上林後宮馮貴人從臨獸圈猛獸驚出貴人前當之元帝嘉美其義賜錢五萬師古曰此言歸嘉其義而賞亦不多掖庭見親有加賞賜屬其人勿衆謝師古曰掖庭宮人有親戚來見而帝賜之者屬其家勿使於衆人中謝也屬之欲反示平惡偏重失人心賞賜節約是時外戚貲千萬者少耳故少府水衡見錢多也師古曰見在之錢也雖遭初元永光凶年飢饉加有西羌之變外奉師旅內振貧民終無傾危之憂以府臧內充實也孝成皇帝時諫臣多言燕出之害師古曰燕出謂微行也及女寵專愛耽

於酒色損德傷年其言甚切然終不怨怒也寵臣淳于長張放史育育數貶退家貲不滿千萬放斥逐就國長榜死於獄師古曰搒笞擊也音彭不以私愛害公義故雖多內譏朝廷安平師古曰雖有好內之譏而不害政也傳業陛下陛下在國之時好詩書上儉節徵來所過道上稱誦德美此天下所以回心也師古曰望為治也初即位易帷帳去錦繡乘輿席緣綈繒而已師古曰綈厚繒也音徒奚反共皇寢廟比比當作師古曰恭皇哀帝之父即定陶恭王也比比猶頻頻也共讀曰恭憂閔元元惟用度不足師古曰惟思也以義割恩輒且止息今始作治而駙馬都尉董賢亦起官寺上林中又為賢治大第開門鄉北闕師古曰鄉讀曰嚮引王渠灌園池蘇林曰王渠官渠也由今御溝也晉灼曰渠名在城東覆盎門外師古曰晉說是使者護作師古曰護監視也賞賜吏卒甚於治宗廟賢母病長安廚給祠具師古曰長安有廚官主為官食道中過者皆飲食如淳曰禱於道中故行人皆得飲食為賢治器器成奏御迺行或物好特賜其工自貢獻宗廟三宮猶不至此師古曰三宮天子太后皇后也賢家有賓婚及見親諸官並共師古曰見親親戚相見也並供言百官各以所掌事及財物就供之共讀曰供賜及倉頭奴婢人十萬錢使者護視發取市物百賈震動師古曰賈謂販賣之人也言百賈者非一之稱也賈音古道路讙譁羣臣惶惑詔書罷苑而以賜賢二千餘頃均田之制從此隳壞孟康曰自公卿以下至于吏民名曰均田皆有頃數於品制中令均等令賜賢二千餘頃則壞其等制也

師古曰芒光古芒字噎火規反奢僭放縱變亂陰陽災異衆多百姓訛言持籌筭相驚師古曰言行也被髮徒跣而走乘馬者馳天西王母籌筭也惑其意不能自止或以爲籌者策失之戒也陛下素仁智慎事今而有此大譏孔子曰危而不持顛而不扶則將安用彼相矣師古曰論語稱季氏將伐顓臾冉有季路見於孔子孔子以此言責之以其不匡諫也臣嘉幸得備位竊內悲傷不能通愚忠之信身死有益於國不敢自惜唯陛下慎已之所獨鄉察衆人之所共疑師古曰鄉讀曰嚮往者寵臣鄧通韓嫣師古曰嫣音偃驕貴失度逸豫無厭小人不勝情欲卒陷罪辜師古曰辜卒終也亂國亡軀不終其祿所謂愛之適足以害之者也宜深覽前世以節賢寵全安其命於是上浸不說師古曰浸漸也說讀曰悅而愈愛賢不能自勝會祖母傅太后薨上因託傅太后遺詔令成帝母王太后下丞相御史益封賢二千戶及賜孔鄉侯汝昌侯陽新侯國師古曰傅晏傅商鄭業也嘉封還詔書師古曰還謂卻上之於天子也因奏封事諫上及太后曰臣聞爵祿土地天之有也書云天命有德五服五章哉師古曰虞書皋陶謨之辭也言皇天命於有德者以居列位天子諸侯卿大夫士尊卑之服采章各異也王者代天爵人尤宜慎之列天地而封不得其宜則衆庶不服感動陰陽其害疾自深師古曰言此氣損害故令天子身自有疾也今聖體久不平此臣嘉所內懼也高安

侯賢侯幸之臣陛下頃爵位以貴之單貨財以富之師古曰言上寵頃單盡也損至尊以寵之師古曰言上寵頃主威已黜府藏已竭唯恐不足財皆民力所爲生文皇帝欲起露臺重百金之費克己不作今賢散公賦以施私惠一家至受千金往古以來貴臣未嘗有此流聞四方皆同怨之里諺曰千人所指無病而死臣常爲之寒心今太皇太后以永信太后遺詔詔丞相御史益賢戶賜三侯國臣嘉竊惑崩地動日食於三朝師古曰歲月日之朝也已解於上皆陰侵陽之戒也前賢已再封晏商再易邑業緣私橫求恩已過厚師古曰橫胡孟反求索自恣不知厭足甚傷尊尊之義不可以示天下爲害痛矣臣驕侵罔陰陽失節師古曰罔謂誣蔽也氣感相動害及身體陛下寢疾久不平繼嗣未立宜思正萬事順天人之心以求福祐柰何輕身肆意師古曰肆放也不念高祖之勤苦垂立制度欲傳之於無窮哉孝經曰天子有爭臣七人雖無道不失其天下師古曰言上能納諫則免於過惡也臣謹封上詔書不敢露見非愛死而不自法恐天下聞之故不敢自劾愚戇敷祀忌諱唯陛下省察

初廷尉梁相與丞相長史御史中丞及五二千石雜治東平王雲獄時冬月未盡二旬而相心疑雲

冤獄有飾辭師古曰飾之妄欲傳之長安師古曰傳謂授其寫事也更下公卿覆治問書令鞫譚僕射宗伯鳳以爲哥許師古曰鞫及宗伯皆姓也鞫居六反天子以相等皆見上體不平外內顧望操持兩心師古曰操千高反幸雲踰冬無討賊疾惡主讎之意制詔免相等皆爲庶人後數月大赦嘉奏封事薦相等明習治獄想計謀深沈譚頗知雅文鳳經明行修聖王有計望除過師古曰收采其功以免罪過也臣竊爲朝廷惜此三人書奏上不能平師古曰怒也後二十餘日嘉封還益董賢戶事上乃發怒召嘉詣尚書責問以相等前坐在位不盡忠誠外附諸侯操持兩心背人臣之義今所稱相等材美足以相計除罪君以道德位在三公以揔方略一統萬類分明善惡爲職知相等罪惡陳列著聞天下時輒以自劾今又稱譽相等云爲朝廷惜之大臣舉錯恣心自在師古曰錯置也迷國罔上近由君始將謂遠者何師古曰近臣尚然則遠者固宜尒也對狀師古曰敕令具對也嘉免冠謝罪事下將軍中朝者光祿大夫孔光左將軍公孫祿右將軍王安光祿勳馬宮光祿大夫龔勝劾嘉迷國罔上不道請與廷尉雜治勝獨以爲嘉備宰相諸事並廢咎由嘉生師古曰孔光以下衆共劾嘉而勝獨爲異議也嘉坐薦相等微薄以應迷國罔上

不道恐不可以示天下遂可光等奏光等請謁者召嘉詣廷尉詔獄制曰票騎將軍御史大夫中二千石二千石諸大夫博士議郎議衛尉雲等五十人以爲如光等言可許議郎龔等以爲嘉言事前後相違無所執守不任宰相之職宜奪爵土免爲庶人永信少府猛等十人以爲聖王斷獄必先原心定罪探意立情故死者不抱恨而入地生者不銜怨而受罪明主躬聖德重大臣刑辟廣延有司議欲使海內咸服嘉罪名雖應法聖王之於大臣在輿爲下御坐則起師古曰解在翟方進傳疾病視之無數死則臨弔之廢宗廟之祭進之以禮退之以義誅之以行師古曰言大臣之死積累其行而爲誅也誅者累德行之文案嘉本以相等爲罪罪惡雖著大臣括髮闌槭裸躬就笞師古曰括結也闌貫也裸露也非所以重國褒宗廟也今春月寒氣錯繆霜露數降宜示天下以寬和臣等不知大義唯陛下察焉有詔假謁者節召丞相詣廷尉詔獄使者既到府掾史涕泣共和藥進嘉嘉不肯服主簿曰將相不對理陳冤相踵以爲故事師古曰踵迹也君侯宜引決師古曰令自殺也使者危坐府門上師古曰以迫促嘉也主簿復前進藥嘉引藥杯以擊地謂官屬曰丞相幸得備位三公奉職負

國當伏刑都市以示萬衆丞相豈兒女子邪何謂
咀藥而死師古曰咀嚼也音才呂反喜嘉遂裝出見使者再拜受詔
乘吏小車去蓋不冠隨使者詣廷尉廷尉收嘉丞相新
甫侯印綬縛嘉載致都船詔獄上聞嘉生自詣吏
大怒使將軍以下與五二千石雜治吏詰問嘉嘉
對曰案事者思得實竊見相等前治東平王獄不
以雲爲不當死欲關公卿示重愼置驛馬傳囚埶
不得踰冬月誠不見其外內顧望阿附爲雲驗復
幸得蒙大赦相等皆良善吏臣竊爲國惜賢不私
此三人獄吏曰苟如此則君何以爲罪猶當有以

負國不空入獄矣吏稍侵辱嘉嘉喟然叩天歎曰
師古曰叩讀曰仰幸得充備宰相不能進賢退不肖以是負
國死有餘責吏問賢不肖主名嘉曰賢故丞相孔
光故大司空何武不能進惡高安侯董賢父子佞
邪亂朝而不能退罪當死死無所恨嘉繫獄二十
餘日不食歐血而死帝舅大司馬票騎將軍丁明
素重嘉而憐之上遂免明以董賢代之語在賢傳
嘉爲相三年誅國除死後上覽其對而思嘉言復
以孔光代嘉爲丞相徵用何武爲御史大夫元始
四年詔書追錄忠臣封嘉子崇爲新甫侯追謚嘉

爲忠侯

師丹字仲公琅邪東武人也治詩事匡衡舉孝廉爲郎元帝末爲博士免建始中州舉茂材復補博士出爲東平王太傅丞相方進御史大夫孔光舉丹論議深博廉正守道徵入爲光祿大夫丞相司直數月復以光祿大夫給事中由是爲少府光祿勳侍中甚見尊重成帝末年立定陶王爲皇太子以丹爲太子太傅哀帝即位爲左將軍賜爵關內侯食邑領尚書事遂代王莽爲大司馬封高樂侯月餘徙爲大司空上少在國見成帝委政外家王氏僭盛常內邑邑即位多欲有所匡正封拜丁傅奪王氏權丹自以師傅居三公位得信於上上書言古者諒闇不言聽於冢宰師古曰論語云子張曰書云高宗諒闇三年不言孔子曰何必高宗古之人皆然君薨百官總己以聽於冢宰三年諒信也闇默然也三年無改於父之道師古曰論語稱孔子曰父在觀其志父沒觀其行三年無改於父之道可謂孝矣前大行尸柩在堂而官爵臣等以及親屬赫然皆貴寵封舅爲陽安侯皇后尊號未定豫封父爲孔鄉侯出侍中王邑射聲校尉王邯等詔書比下變動政事師古曰比頻也卒暴無漸師古曰卒讀曰猝曰牢堅也臣縱不能明陳大義復曾不能牢讓爵位師古相隨空受封侯增益陛下之過聞者郡國多

地動水出流殺人民日月不明五星失行此皆舉錯失中號令不定法度失理陰陽溷濁之應也師古曰溷胡頓反臣伏惟人情無子年雖六七十猶博取而廣求師古曰取讀曰娶孝成皇帝深見天命燭知至德師古曰燭猶也至德捐謂哀帝以壯年克己立陛下爲嗣先帝暴棄天下而陛下繼體四海安寧百姓不懼此先帝聖德當合天人之功也臣聞天威不違顏咫尺師古曰言常若在前宜自肅懼也願陛下深思先帝所以建立陛下之意且克己躬行以觀羣下之從化天下者陛下之家也肺附何患不富貴不宜倉卒先帝不量臣愚以爲大傅陛下以臣託師傅故亡功德而備鼎足封大國加賜黃金位爲三公職在左右師古曰左右助也左讀曰佐右讀曰佑不能盡忠補過而令廣人竊議災異數見此臣之大罪也臣不敢言乞骸骨歸於海濱恐嫌於僞誠慙負重責義不得不盡死書數十上多切直之言初哀帝即位成帝母稱太皇太后成帝趙皇后稱皇太后祖母傅太后與母丁后皆在國邸自以定陶共王爲稱高昌侯董宏上書言秦莊襄王母本夏氏而爲華陽夫人所子師古曰莊襄王始皇之父也華陽夫人孝文王之夫人世子謂養以爲子也及即位後俱稱太后冒立定陶共王后爲皇太后事下有

司時丹以左將軍與大司馬王莽共劾奏宏知皇太后至尊之號天下一統而稱引亡秦以爲比喻詿誤聖朝非所宜言大不道上新立謙讓納用莽丹言免宏爲庶人傅太后大怒要上欲必稱尊號上於是追尊定陶共王爲共皇帝尊傅太后爲共皇太后丁后爲共皇后郎中令泠褒黃門郎段猶等復奏言師古曰泠音零定陶共皇太后共皇后皆不宜復引定陶蕃國之名以冠大號車馬衣服宜皆稱皇之意師古曰皇者至尊之號其服御宜皆副稱之也稱尺孕反置吏二千石以下各供厥職師古曰謂詹事大僕少府等衆官也又宜爲共皇立廟京師上復下其議有司皆以爲宜如褒猶言丹議獨曰聖王制禮取法於天地故尊卑之禮明則人倫之序正人倫之序正則乾坤得其位而陰陽順其節人主與萬民俱蒙祐福尊卑者所以正天地之位不可亂也今定陶共皇太后共皇后以定陶共爲號者母從子妻從夫之義也欲立官置吏車服與太皇太后並非所以明尊卑亡二上之義也定陶共皇號謚已前定義不得復改禮父爲士子爲天子祭以天子其尸服以士服子亡爵父之義尊父母也爲人後者爲之子故爲所後服斬衰三年而降其父

毋朞明尊本祖而重正統也孝成皇帝聖恩深遠故爲共王立後奉承祭祀令共皇長爲一國大祖萬世不毀恩義已備陛下既繼體先帝持重大宗承宗廟天地社稷之祀義不得復奉定陶共皇祭入其廟今欲立廟於京師而使臣下祭之是無主也又親盡當毀空去一國泰祖不墮之祀（師古曰墮亦毀也音火規反）而就無主當毀不正之禮非所以尊厚共皇也丹由是浸不合上意（師古曰浸漸也）會有上書言古者以龜貝爲貨今以錢易之民以故貧宜可改幣上以問丹丹對言可改章下有司議皆以爲行錢以來久難卒變易（師古曰卒讀曰猝）丹老人忘其前語後從公卿議又丹使吏書奏吏私寫其草丁傅子弟聞之使人上書告丹上封事行道人徧持其書上以問將軍中朝臣皆對曰忠臣不顯諫大臣奏事不宜徧泄令吏民傳寫流聞四方臣不密則失身（師古曰易上繫之辭）宜下廷尉治事下廷尉廷尉劾丹大不敬事未決給事中博士申咸炔欽上書（蘇林曰炔音桂）言丹經行無比（師古曰比必寐反）自近世大臣能若丹者少發憤懣奏封事不及深思遠慮使主簿書徧泄之過不在丹以此貶黜恐不厭衆心（師古曰厭一贍反）尚書劾咸欽幸得以儒

官選擢備腹心上所折中定疑師古曰折斷也取其言以斷事之中而定所疑知丹社稷重臣議罪處罰國之所慎咸欽初傳經義以爲當治師古曰傳讀曰附事以暴列乃復上書妄稱譽丹前後相違不敬上貶咸欽秩各二等遂策免丹曰夫三公者朕之腹心也輔善相過匡率百僚和合天下者也朕既不明委政於公閒者陰陽不調寒暑失常變異婁臻師古曰婁古屢字也山崩地震河決泉涌流殺人民百姓流連無所歸心司空之職尤廢焉君在位出入三年未聞忠言嘉謀而反有朋黨相進不公之名乃者以挺力田議改幣章示君師古曰挺引拔也謂特拔異力田之人優寵之也挺徒鼎反而說者以挺爲縣名失之遠矣君內爲朕建可改不疑師古曰共立此議也以君之言博考朝臣君乃希衆雷同外以爲不便令觀聽者歸非於朕朕隱忍不宣爲君受愆朕疾夫比周之徒師古曰比頻寐反虛僞壞化淫以成俗故屢以書飭君師古曰飭與敕同幾君省過求己師古曰省視也自求諸己不尤人也幾音巨而反不受退有後言及君奏封事傳於道路布聞朝市言事者以爲大臣不忠莫陷重辟獲虛采名謗譏匈匈流于四方腹心如此謂蹤者何殆謬於二人同心之利焉師古曰易上繫辭曰二人同心其利斷金故詔書引之將何以率示羣下附親遠方朕惟君位尊任重慮不周

密懷護迷國師古曰護詐也音虛袁反進退違命反覆異言甚爲君恥之非所以共承天地永保國家之意師古曰共讀曰恭以君嘗託傅位未忍考于理已詔有司赦君勿治其上大司空高樂侯印綬罷歸尚書令唐林上疏曰竊見免大司空丹策書泰深痛切君子作文爲賢者諱丹經爲世儒宗德爲國黃耇師古曰黃耇老人之稱也黃謂白髮落更生黃者也耇老人面色如垢親傅聖躬位在三公所坐者微海內未見其大過事既已往免爵大重京師識者咸以爲宜復丹邑爵使奉朝請師古曰識者謂有識之人也請材性反四方所瞻印也師古曰印讀曰卿唯陛下財覽衆心有以尉復師傅之臣師古曰財與裁同復報也音扶目反上從林言下詔賜丹爵關內侯食邑三百戶丹既免數月上用朱博議尊傅太后爲皇太太后丁后爲帝太后與太皇太后及皇太后同尊又爲共皇立廟京師儀如孝元皇帝博遷爲丞相復與御史大夫趙玄奏言前高昌侯宏首建尊號之議而爲丹所劾奏免爲庶人時天下衰麤委政於丹師古曰言新有成帝之喪斬衰麤服故天子不親政事也丹不深惟褒廣尊親之義而妄稱說抑貶尊號虧損孝道不忠莫大焉陛下聖仁昭然定尊號宏以忠孝復封高昌侯丹惡逆暴著雖蒙赦令不宜有爵邑請免爲庶人奏可丹於是廢歸鄉里者數年平帝即位新

都侯王莽白太皇太后發掘傅太后丁太后冢奪其璽綬更以民葬之定陶隳廢共皇廟師古曰隳火爲反諸造議泠褒段猶等皆徙合浦復免高昌侯宏爲庶人徵丹詣公車賜爵關內侯食故邑數月大皇太后詔大司徒大司空曰夫褒有德賞元功先聖之制百王不易之道也故定陶太后造稱僭號甚悖義理師古曰悖乖也音布內反關內侯師丹端誠於國不顧患難執忠節據聖法分明尊卑之制確然有柱石之固臨大節而不可奪可謂社稷之臣矣有司條奏邪臣建定稱號者已放退而丹功賞未加殆繆乎先賞後罰之義非所以章有德報厥功也其以厚丘之中鄉戶二千一百封丹爲義陽侯月餘薨謚曰節侯子紫嗣王莽敗廢絕

贊曰何武之舉王嘉之爭師丹之議師古曰何武舉公孫祿爲大司馬王嘉爭益董賢封邑師丹議丁傅不宜稱尊號考其禍福乃效于後師古曰終以王莽篡位董賢遇禍丁傅喪敗當王莽之作外內咸服董賢之愛疑於親戚師古曰疑讀曰擬擬比也武嘉區區以一蕢障江河用沒其身師古曰蕢織草爲器所以盛土也一蕢之土固不能障塞江河是以其身沈沒也蕢音匱丹與董宏更受賞罰師古曰更互也宏初建議尊號爲丹所劾而免爵土及丹廢黜宏復獲封至王莽執政宏爲庶人丹受國邑故云互受賞罰也更工衡反哀哉故曰依世則廢道違俗則危殆師古曰言隨時曲直則廢於正道違逆俗則

其身不安也此古人所以難受爵位者也

何武王嘉師丹傳第五十六